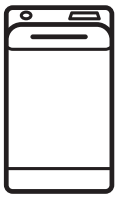
Electrolux

electrolux.com/register



**EW2TN5061FC**


**CS** Návod k použití | **Pračka** **2**

**SK** Návod na používanie | **Práčka** **28**

**Vítá vás Electrolux! Děkujeme vám, že jste si vybrali náš spotřebič.**



Usilujeme o trvalou udržitelnost a proto omezujeme papírové materiály a poskytujeme celé uživatelské příručky online. Kompletní uživatelskou příručku naleznete na adrese **electrolux.com/manuals**



Rady ohledně používání, brožury, pokyny pro odstraňování závad a informace o servisu a opravách získáte na adrese **electrolux.com/support**



Nákup příslušenství, spotřebního materiálu a originálních náhradních dílů pro váš spotřebič na **electrolux.com/shop**

Změny vyhrazeny.

## OBSAH


**1.** BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE....2
**2.** BEZPEČNOSTNÍ POKYNY .... 4
**3.** POPIS VÝROBKU....6
**4.** TECHNICKÉ INFORMACE....7
**5.** INSTALACE.... 7
**6.** OVLÁDACÍ PANEL.... 10
**7.** TABULKA PROGRAMŮ....11
**8.** FUNKCE....14
**9.** NASTAVENÍ.... 16
**10.** DENNÍ POUŽÍVÁNÍ....16
**11.** ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA....18
**12.** ÚDAJE O SPOTŘEBĚ....21
**13. PRŮVODCE RYCHLÝM SPUŠTĚNÍM**.... 23
**14.** ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD....26
**15.** POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.... 27


# 1. ⚠ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

 Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím.
Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

## 1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními

schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku od tří do osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte mimo dosah dětí a řádně je zlikvidujte.
- Prací prostředky uschovejte mimo dosah dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přibližovaly.
- Je-li spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

## 1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Tento spotřebič je určen pouze pro praní domácího prádla určeného k praní v pračce.
- Tento spotřebič je určen k běžnému domácímu použití ve vnitřních prostorách.
- Tento spotřebič lze používat v kancelářích, hotelových pokojích, motelech, agropenzionech a v podobných ubytovacích zařízeních, kde využití nepřesahuje (průměrnou) úroveň využití v domácnosti.
- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Maximální náplň spotřebiče je 6 kg. Nepřekračujte maximální náplň jednotlivých programů (viz kapitola „Programy“).
- Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 10 bar (1,0 MPa).

- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
- Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
- Neinstalujte znovu již jednou použitou soupravu hadic.
- Je-li napájecí kabel poškozený, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoby s podobnou příslušnou kvalifikací. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Před prováděním jakékoli údržby spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku z elektrické zásuvky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
- Spotřebič čistěte vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

## **2.** BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

### 2.1 Instalace

ⓘ

Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryžové tlumicí vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovejte na bezpečném místě. Bude-li se spotřebič v budoucnu přesouvat, pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.
- Při přemisťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Řiďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.
- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je správně vyrovnán. Jestliže ne, seřiďte nožičky podle potřeby.
- Spotřebič neumísťujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze víko spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství

vám poskytne autorizované servisní středisko.

## 2.2 Připojení k elektrické síti

**⚠ VAROVÁNÍ!**

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- VAROVÁNÍ: Tento spotřebič je určen k instalaci/připojení k zemnicí přípojce v budově.
- Vždy používejte správně instalovanou síťovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a síťovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či síťové zástrčky mokrýma rukama.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

## 2.3 Přívod vody

- Teplota vody nesmí překročit 25 °C.
- Dbejte na to, abyste vodní hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtéct, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Požádejte autorizované servisní středisko o výměnu přívodní hadice.
- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. Je to z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.
- Vypouštěcí hadici lze prodloužit maximálně o 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.
- Po každém použití spotřebiče zavřete vodovodní kohoutek.

## 2.4 Použijte

**⚠ VAROVÁNÍ!**

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řiďte se bezpečnostními pokyny uvedenými na obalu mycího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumisťujte hořlavé předměty nebo předměty nasáklé hořlavinami.
- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Může dojít k poškození pryžových částí spotřebiče. Takové tkaniny předeperte v ruce, než je vložíte do spotřebiče.
- Nepoužívejte prací parfémy, abyste předešli riziku poškození plastových a pryžových částí spotřebiče.
- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

## 2.5 Servis

- Je-li nutná oprava spotřebiče, obraťte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Upozorňujeme, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou dostupné nejméně 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče motoru, převodovka mezi motorem a bubnem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné

články, včetně tepelných čerpadel, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně resetovacího softwaru, dvířka, dveřní závěs a těsnění, ostatní těsnění, sestava zámku dvířek, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Ve vaší zemi může být doba dostupnosti delší. Další informace naleznete na našich webových stránkách.
- Upozorňujeme, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.
- Pokud jde o žárovku (žárovky) v tomto spotřebiči a samostatně prodávané náhradní žárovky: Tyto žárovky jsou navrženy tak, aby odolaly extrémním fyzickým podmínkám v domácích spotřebičích, ať už jde o teplotu, vibrace či vlhkost, nebo jsou určeny k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Nejsou určeny k použití v jiných spotřebičích a nejsou vhodné k osvětlení místností v domácnosti.

### 2.6 Likvidace

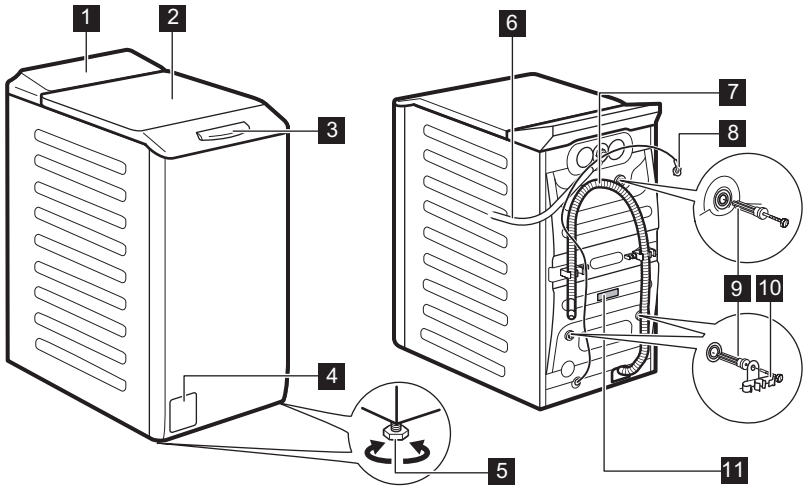
**⚠ VAROVÁNÍ!**

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

## 3. POPIS VÝROBKU

### 3.1 Přehled spotřebiče

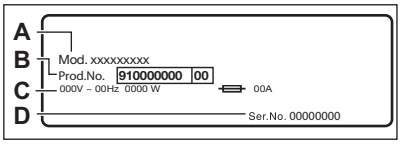



1 Ovládací panel
2 Víko
3 Rukojeť víka
4 Filtr vypouštěcího čerpadla
5 Nožičky pro vyrovnání spotřebiče
6 Přívodní hadice

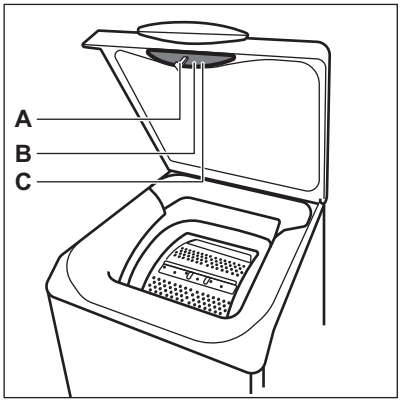
7 Vypouštěcí hadice
8 Napájecí kabel
9 Přepravní šrouby
10 Držák hadice
11 Typový štítek

## Informace o registraci produktu.

**Typový štítek** uvádí název modelu (**A**) , výrobní číslo (**B**), elektrické parametry (**C**) a sériové číslo (**D**).




**Informační štítek** uvádí název modelu (**A**) , výrobní číslo (**B** ) a sériové číslo (**C**).




# 4. TECHNICKÉ INFORMACE

| | | |
|---|---|---|
| Rozměry | Šířka / Výška / Celková hloubka | 39,7 cm / 89,0 cm / 59,9 cm |
| Připojení k elektrické síti | Napětí<br>Celkový výkon<br>Pojistka<br>Frekvence | 230 V<br>2200 W<br>10 A<br>50 Hz |
| Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti. | | IPX4 |
| Tlak přívodu vody | Minimální<br>Maximální | 0,5 bar (0,05 MPa)<br>10 bar (1,0 MPa) |
| Přívod vody **1)** | | Studená voda |
| Maximální náplň | Bavlna | 6 kg |

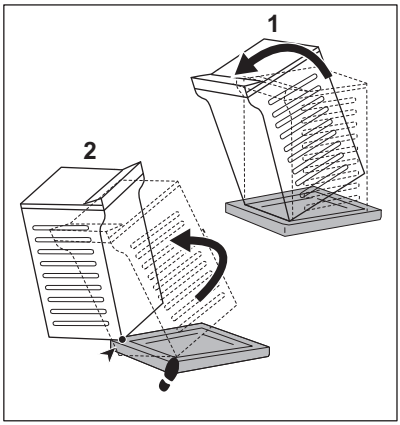
**1)** Přívodní hadici připojte ke kohoutku se 3/4" závitem.

# 5. INSTALACE

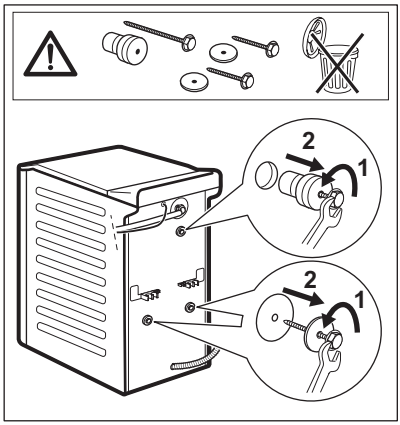
⚠ **VAROVÁNÍ!**
Viz kapitoly o bezpečnosti.

## 5.1 Vybalení a umístění

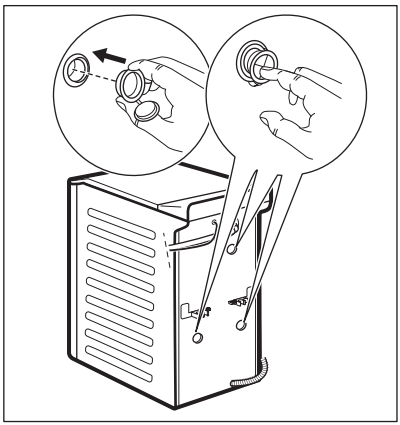
1.



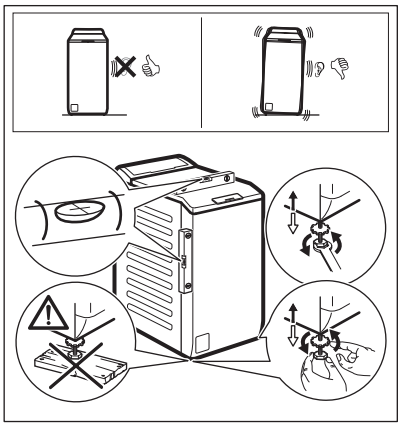

2.




3.



4.



Správné vyrovnání spotřebiče zabraňuje vibracím, hluku a pohybu spotřebiče během jeho provozu.

⚠ **VAROVÁNÍ!**

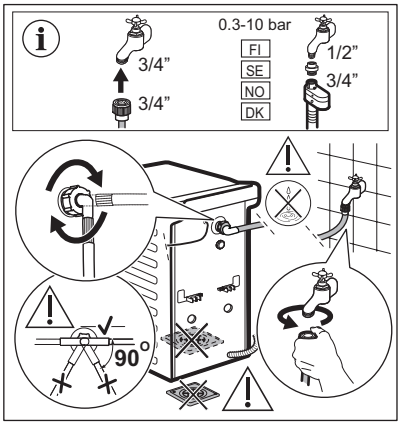
**Spotřebič nevyrovnávejte vložením kartonu, dřeva nebo obdobných materiálů pod nožičky spotřebiče.**

ⓘ

Ujistěte se, že koberec nebrání proudění vzduchu pod spotřebičem. Ujistěte se, že se spotřebič nedotýká zdi ani jiných zařízení.

**Obaly a přepravní šrouby doporučujeme uschovat pro případné další stěhování spotřebiče.**

## 5.2 Přívodní hadice



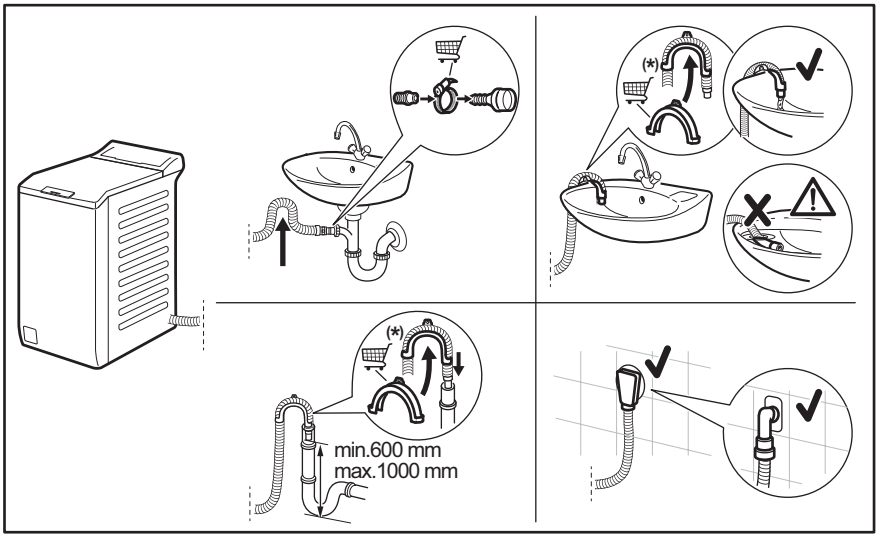

Příslušenství dodaná spolu se spotřebičem se mohou lišit podle modelu.

Ujistěte se, že hadice nejsou poškozené a že na jejich spojích nedochází k úniku vody. Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte servisní středisko ohledně informací o výměně přívodní hadice.

Některé modely mohou obsahovat přívodní hadici se zařízením na zastavení přívodu vody. To zabraňuje jakýmkoli únikům z hadice způsobeným jejím přirozeným stárnutím.
V části okna se zobrazuje tato porucha. Pokud k tomu dojde, zavřete vodovodní kohoutek a zkontaktujte autorizované servisní středisko, které vám poskytne informace ohledně výměny hadice.

Podléhá výměně náhradních dílů bez předchozího upozornění. Nakupujte příslušenství od autorizovaného dodavatele.

## 5.3 Vypouštění vody



ⓘ

Údaje mohou být měněny bez předchozího ohlášení.

Vypouštěcí hadice by se měla nacházet ve výšce minimálně 600 mm a maximálně 1 000 mm od podlahy.
Vypouštěcí hadici lze prodloužit maximálně na 4 000 mm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.

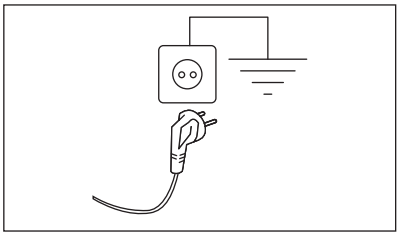
### 5.4 Připojení k elektrické síti

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do síťové zásuvky.

Typový štítek a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

Ověřte si, zda váš domácí elektrický rozvod unese maximální požadované zatížení i případné další současně zapnuté domácí elektrospotřebiče.

**Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.**



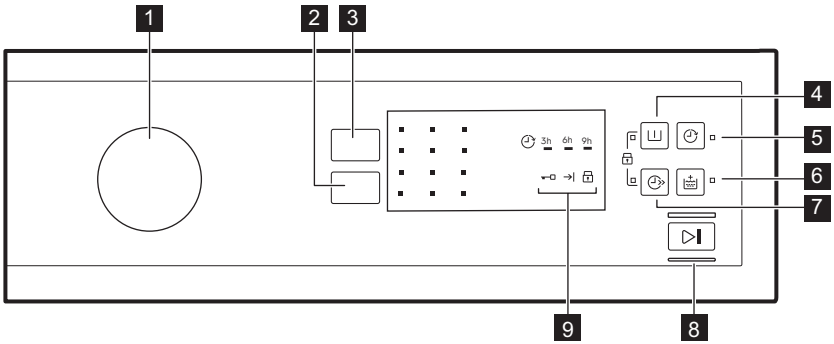
Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.

V případě jakýchkoliv elektrikářských prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.

## 6. OVLÁDACÍ PANEL

### 6.1 Popis ovládacího panelu



1 Volič programů
2 Odstřeďování dotykové tlačítko snížení rychlosti
3 Teplota dotykové tlačítko
4 Předpírka dotykové tlačítko
5 Odložený s. dotykové tlačítko
6 Extra máchání dotykové tlačítko
7 Rychlý dotykové tlačítko
8 Start/Pauza dotykové tlačítko
9 Kontrolky
Kontrolka zablokování dvířek
Kontrolka konce cyklu
Kontrolka dětské bezpečnostní pojistky

## 7. TABULKA PROGRAMŮ

| Program<br>Výchozí teplota<br>Rozsah teploty | Referenční rychlost odstřeďování<br>Rozsah otáček odstředění | Maximální množství prádla | Popis programu<br>(Typ náplně a stupeň zašpinění) |
|---|---|---|---|
| **Prací programy** | | | |
| Eco 40-60<br>40 °C **1)** | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 6 kg | **Bílá bavlna a bavlna s trvalými barvami**. Normálně zašpiněné prádlo. Spotřeba energie se sníží a délka pracího programu se prodlouží. Tím se dosáhne dobrých výsledků praní. |
| Bavlna<br>40 °C<br>90 °C – studená | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 6 kg | **Bílá a barevná bavlna**. Pro normálně, velmi a lehce zašpiněné prádlo. |
| Syntetika<br>40 °C<br>60 °C – studená | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 3 kg | **Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin**. Normálně zašpiněné prádlo. |
| Jemné prádlo<br>30 °C<br>40 °C – studená | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 2 kg | **Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza a směsové tkaniny vyžadující šetrnější praní**. Normálně a lehce zašpiněné prádlo. |
| **Speciální programy** | | | |
| min Express Care<br>40 °C<br>60 °C – studená | 1000 ot./min. (1000 – 400 ot./min.) | 3 kg | **Bavlněné a syntetické prádlo.** Program určený k praní každodenního prádla za krátkou dobu. Normálně a lehce zašpiněné prádlo. |
| min Rychlý 30 min<br>40 °C<br>40–30 °C | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 3 kg | **Syntetické prádlo a prádlo ze směsových tkanin.** Lehce zašpiněné prádlo. |
| min Rychlý 14 min<br>30 °C | 800 ot./min. (800–400 ot./min.) | 1,5 kg | **Syntetické prádlo a prádlo ze směsových tkanin.** Velmi lehce zašpiněné a prádlo k osvěžení. |
| **Dodatečné prací programy** | | | |

| Program<br>Výchozí teplota<br>Rozsah teploty | Referenční rychlost odstřeďování<br>Rozsah otáček odstředění | Maximální množství prádla | Popis programu<br>(Typ náplně a stupeň zašpinění) |
|---|---|---|---|
| Odstřeďování | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 6 kg | **Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a jemných tkanin**. Pro odstředění prádla a vypuštění vody z bubnu. |
| Vypouštění | - | 6 kg | Pro vypuštění vody z bubnu. **Všechny tkaniny**. |
| Máchání | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 6 kg | Pro máchání a odstředění prádla. **Veškeré tkaniny** s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Snižte rychlost odstřeďování podle typu prádla. |
| Antialergický<br>60 °C | 1000 ot./min. (1000 – 400 ot./min.) | 6 kg | **Bílé bavlněné prádlo**. Tento program odstraňuje mikroorganismy pomocí prací fáze s teplotou udržovanou nad 60 °C po dobu několika minut. To pomáhá odstraňovat mikroby, bakterie, mikroorganismy a částice. Dodatečná fáze máchání zajišťuje řádné odstranění zbytků pracího prostředku a pylů/alergenů. Díky tomu je praní účinnější. |
| Péřová bunda<br>40 °C<br>60 °C – studená | 800 ot./min. (800–400 ot./min.) | 2 kg | Speciální program pro **deky plněné syntetickým materiálem nebo peřím a prachovým peřím, prošívané přikrývky, přehozy přes postel** atd. Použijte tekutý jemný prací prostředek, jako pro vlnu |
| Sport<br>30 °C<br>40 °C – studená | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 3 kg | **Syntetické a jemné prádlo**. Lehce zašpiněné prádlo nebo prádlo k osvěžení. |
| Vlna/Hedvábí<br>40 °C<br>40 °C – studená | 1000 ot./min. (1000–400 ot./min.) | 1 kg | **Vlna vhodná k praní v pračce, vlněné a jiné tkaniny, které lze prát ručně** se symbolem „ruční praní“ na etiketě**2)**. |

**1)** Na základě nařízení Komise EU 2019/2023 dokáže tento program při 40 °C vyprat běžně zašpiněné bavlněné prádlo doporučené k praní při 40 °C nebo 60 °C společně v rámci stejného programu.

Informace ohledně teploty dosažené v prádle, délky programu a dalších údajů se dozvíte v části „Údaje o spotřebě“.
Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně takové programy, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

**2)** Během tohoto programu se buben otáčí pomalu, a praní je tak k prádlu šetrné. Může se zdát, že se buben neotáčí nebo že se neotáčí správně, ale to je u tohoto programu běžný jev.

**Kompatibilita funkcí programů**

| Program | FUNKCE Odstřeďování | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ■ | | ■ | | | ■ | | |
| Bavlna | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| Syntetika | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| Jemné prádlo | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | ■ |
| Express Care ...min | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ |
| Rychlý 30 min ...min | ■ | ■ | | | | ■ | | |
| Rychlý 14 min ...min | ■ | ■ | ■ | | | ■ | | |
| Odstřeďování | ■ | | | | | ■ | | |
| Vypouštění | | | | | | ■ | | |
| Máchání | ■ | ■ | ■ | | | ■ | | ■ |
| Antialergický | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | | ■ |
| Péřová bunda | ■ | | | | | ■ | | |
| Sport | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | | ■ |
| Vlna/Hedvábí | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ | | |

**Vhodné prací prostředky pro prací programy**

| Program | Univerzální práškový prací prostředek[1)] | Univerzální tekutý prací prostředek | Tekutý prací prostředek na barevné prádlo | Pro jemné vlněné prádlo | Speciální |
|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Bavlna | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Syntetika | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Jemné prádlo | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Express Care ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |

| Program | Univerzální práškový prací prostředek[1)] | Univerzální tekutý prací prostředek | Tekutý prací prostředek na barevné prádlo | Pro jemné vlněné prádlo | Speciální |
|---|---|---|---|---|---|
| Rychlý 30 min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Rychlý 14 min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Antialergický | ▲ | ▲ | -- | -- | ▲ |
| Péřová bunda | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Sport | -- | ▲ | ▲ | -- | ▲ |
| Vlna/Hedvábí | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |

**1)** Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučeno | -- = Nedoporučeno

### 7.1 Woolmark Premium Wool Care – Modrá




Prací program pro vlnu u této pračky testovala schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro „ruční praní“ za podmínky, že tyto oděvy se budou prát podle pokynů uvedených na etiketě a podle pokynů výrobce této pračky.
M1145

## 8. FUNKCE

### 8.1 Úvod

Funkce nejsou dostupné se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem vylučovat a spotřebič vám v takovém případě nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce.

### 8.2 Teplota

Nastavením této funkce změníte výchozí teplotu.

Kontrolka ✳ = studená voda.

Rozsvítí se kontrolka nastavené teploty.

### 8.3 Odstřeďování

Pomocí této funkce můžete změnit výchozí rychlost odstřeďování.

Rozsvítí se kontrolka nastavené rychlosti.

**Dodatečné funkce odstřeďování:**

**Bez odstředění**

- Nastavením této funkce vypnete všechny odstřeďovací fáze. K dispozici je pouze vypouštěcí fáze.
- Rozsvítí se příslušná kontrolka.
- Tuto funkci nastavte u velmi jemných tkanin.
- Fáze máchání u některých pracích programů spotřebuje více vody.

**Zastavení máchání**

- Nastavením této funkce zabráníte zmačkání tkanin.
- Rozsvítí se příslušná kontrolka.
- Po dokončení tohoto programu zůstane v bubnu voda.
- Buben se otáčí pravidelně, aby se zabránilo zmačkání prádla.
- Víko zůstane zablokované. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu.

ⓘ

Vypuštění vody viz „Na konci programu“.

**Noční cyklus**

- Tuto funkci nastavte, když chcete zrušit všechny odstřeďovací fáze a provést tiché praní.
- Fáze máchání u některých pracích programů spotřebuje více vody.
- Rozsvítí se příslušná kontrolka.
- Prací program se zastaví s vodou v bubnu. Buben se otáčí pravidelně, aby se zabránilo zmačkání prádla.
- Víko zůstane zablokované. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu.

ⓘ

Vypuštění vody viz „Na konci programu“.

## 8.4 Předpírka

Díky této funkci můžete k pracímu programu přidat fázi předpírky.

Rozsvítí se příslušná kontrolka.

- Pomocí této funkce přidáte před fázi praní fázi předpírky.
  Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, obzvláště obsahuje-li písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.

ⓘ

Tato funkce může prodloužit délku programu.

## 8.5 Odložený s.

Pomocí této funkce můžete odložit spuštění programu o 9, 6 nebo 3 hodiny.

Svítí kontrolka funkce a kontrolka nastavené hodnoty.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza spotřebič zahájí odpočítávání. Víko je zablokované.

## 8.6 Extra máchání

Pomocí této funkce můžete přidat několik máchání podle zvoleného pracího programu.

Tuto funkci použijte u lidí trpících alergiemi na zbytky pracích prostředků a osob s citlivou pokožkou.

ⓘ

Tato funkce prodlouží délku programu.

Rozsvítí se příslušná kontrolka.

## 8.7 Rychlý

Pomocí této funkce můžete zkrátit trvání programu.

Tuto funkci použijte pro normálně nebo lehce zašpiněné prádlo nebo pro jeho osvěžení.

Rozsvítí se příslušná kontrolka.

Tato funkce není dostupná u každého programu. Více podrobností naleznete v části Kombinace programů a funkcí v kapitole „Programy“.

## 8.8 Start/Pauza

Stisknutím tlačítka Start/Pauza spustíte nebo pozastavíte spotřebič či přerušíte probíhající program.

# 9. NASTAVENÍ

## 9.1 Dětská bezpečnostní pojistka

Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

- Funkci **zapnete či vypnete** současným stisknutím a , dokud se kontrolka **nerozsvítí nebo nezhasne**.

Tuto funkci lze zapnout:

- Po stisknutí : tlačítka funkcí a volič programů jsou zablokované.
- Před stisknutím : spotřebič nelze spustit.

## 9.2 Zvuková signalizace

Zvuková signalizace zazní, když:

- Dokončí se program.
- Vyskytla se závada či porucha na spotřebiči.

K **vypnutí či zapnutí** zvukové signalizace stiskněte současně a na dobu tří sekund.

Když zvukovou signalizaci vypnete, bude stále funkční v případě poruchy spotřebiče.

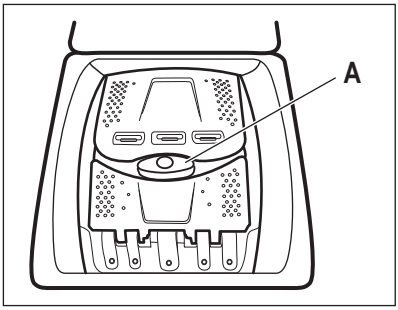
# 10. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

**VAROVÁNÍ!**

Viz kapitoly o bezpečnosti.

## 10.1 Vkládání prádla

1. Otevřete víko spotřebiče.
2. Stiskněte tlačítko **A**.




Buben se automaticky otevře.

3. Vložte prádlo do bubnu kus po kuse.
4. Prádlo před vložením do spotřebiče protřepte.
5. Zavřete buben a víko.

**POZOR!**

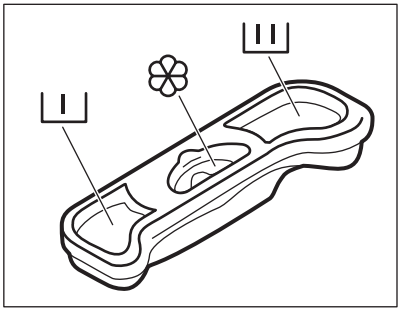
- Nevkládáte do bubnu příliš mnoho prádla.
- Ujistěte se, že mezi těsněním a spotřebičem nezůstalo žádné prádlo a že jste správně zavřeli buben.
- Praním tkanin, které jsou silně znečištěné olejem nebo tukem nebo používání parfémů by mohlo poškodit pryžové součásti spotřebiče.

## 10.2 Přihrádky na prací prostředek. Použití pracího prostředku a přísad

1. Odměřte stanovený prací prostředek a aviváž.

2. Vložte prací prostředek a aviváž do příslušných přihrádek.

Vždy se řiďte pokyny na balení pracích prostředků. Doporučujeme však nepřekračovat maximální vyznačené množství. Toto množství však zaručí nejlepší výsledky praní.



| | |
|---|---|
| | Přihrádka na prací prostředek pro fázi předpírky. |
| | Přihrádka na prací prostředek pro fázi praní. |
| | Přihrádka na tekuté přísady (aviváž, škrob). Značka M označuje maximální množství tekutých přísad. |

## 10.3 Nastavení programu

1. Otočením voliče programů nastavte program:
   - Kontrolka ▷‖ bliká.
2. V případě potřeby změňte teplotu a rychlost odstřeďování nebo přidejte dostupné funkce. Když zapnete nějakou funkci, rozsvítí se kontrolka dané funkce.

ⓘ

Pokud nastavíte něco nesprávného, kontrolka ▷‖ zabliká červeně.

## 10.4 Další informace o každodenním používání

**Detekce náplně AutoSense System**
AutoSense upravuje délku programu podle náplně, aby bylo dosaženo skvělých výsledků praní za co nejkratší možnou dobu. Po stisknutí tlačítka Start/Pauza ▷‖ se po 10–15 minutách zobrazí nová délka cyklu. AutoSense není k dispozici u programů s krátkými cykly.

**Spuštění programu**

Stisknutím tlačítka Start/Pauza ▷‖ program spustíte. Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje. Program se spustí a víko se zablokuje. Na displeji se zobrazí ukazatel 🔒.

**Spuštění programu s odloženým startem**
1. Opakovaně se dotkněte tlačítka Odložený s.🕒, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.

2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza ▷‖. Víko spotřebiče se zablokuje a spustí se odpočet do odloženého startu. Program se spustí automaticky, když se dokončí odpočet.

**Přerušení programu a změna funkcí.**
1. Při spuštěném programu můžete změnit pouze určité funkce. Stiskněte tlačítko Start/Pauza ▷‖.

2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změní odpovídajícím způsobem.

3. Znovu stiskněte Start/Pauza ▷‖. Prací program bude pokračovat.

**Zrušení probíhajícího programu**

- Otočením voliče programů do polohy ⏻ zrušíte program a vypnete spotřebič.
- Opětovným otočením voliče programů zapnete spotřebič. Nyní můžete nastavit nový mycí program.

**Vypouštění vody po dokončení cyklu**
Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, je nutné ji vypustit, aby bylo možné otevřít víko.

- Dotykem tlačítka Odstřeďování snížíte rychlost odstřeďování navrženou spotřebičem. Pokud nastavíte ⊘, spotřebič pouze vypustí vodu.
- Stiskněte Start/Pauza ▷‖.
- Po dokončení programu a zhasnutí kontrolky zablokování víka 🔒 můžete víko otevřít.
- Otočením voliče programů do polohy ⏻ vypnete spotřebič.

**Funkce pohotovostního režimu**
Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie.

# 11. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

**⚠ VAROVÁNÍ!**

Viz kapitoly o bezpečnosti.

## 11.1 Rozvrh pravidelného čištění

**Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.**

Po každém programu nechte víko a dvířka bubnu otevřené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte, zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

**Orientační plán pravidelného čištění:**

| | |
|---|---|
| Odstraňování vod. kamene | Dvakrát ročně |
| Údržbové praní | Jednou měsíčně |
| Vyčištění těsnění víka | Každé dva měsíce |
| Vyčištění bubnu | Každé dva měsíce |
| Vyčištění dávkovače pracího prostředku | Každé dva měsíce |
| Vyčištění filtru vypouštěcího čerpadla | Dvakrát ročně |
| Vyčištění přívodní hadice a filtru ventilu | Dvakrát ročně |

## 11.2 Odstraňování cizích předmětů

ⓘ

Než spustíte prací cyklus, ujistěte se, že jsou všechny kapsy prádla prázdné a všechny volné prvky jsou upevněny.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve filtrech a bubnu. Viz odstavce „Čištění bubnu“, „Čištění vypouštěcího čerpadla“ a „Čištění filtru v přívodní hadici a filtru ventilu“. U záclon postupujte opatrně. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář. Případně se obraťte na autorizované servisní středisko.

## 11.3 Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte. Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoliv drsné prostředky.

**⚠ POZOR!**

Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.

**⚠ POZOR!**

Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

## 11.4 Odstraňování vodního kamene

ⓘ

Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat odvápňovací prostředek určený pro pračky.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.

ⓘ

Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

## 11.5 Údržbové praní

Opakované a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísní. K eliminaci těchto nánosů a vyčištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně).

ⓘ

Viz část „Čištění bubnu“.

## 11.6 Čištění bubnu

Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří nežádoucí usazeniny.

V bubnu se může usazovat rez z rezavých částic v prací vodě nebo z vodovodního kohoutku obsahujících železo.

Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.

ⓘ

Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.
Při čištění bubnu nepoužívejte kyselé odvápňovací prostředky, drsné čisticí prostředky obsahující chlor, železné nebo ocelové drátěnky.

K důkladnému vyčištění:

1. Vyjměte všechno prádlo z bubnu.
2. Spusťte program Bavlna s nejvyšší teplotou.
3. Přidejte do prázdného bubnu malé množství práškového pracího prostředku, aby se vypláchly veškeré zbytky.

## 11.7 Těsnění víka

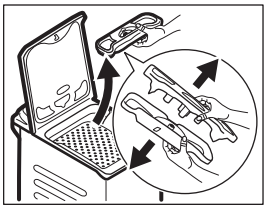
Pravidelně kontrolujte těsnění a odstraňte všechny předměty zachycené uvnitř. V případě potřeby těsnění očistěte pomocí čisticího prostředku na bázi čpavku tak, abyste nepoškrábali jeho povrch.

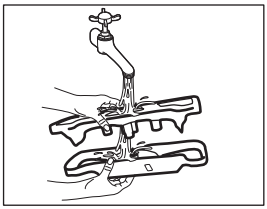
ⓘ

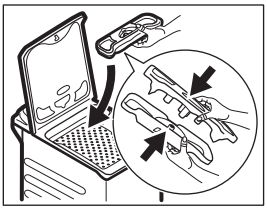
Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

## 11.8 Čištění dávkovače pracího prostředku

Abyste zabránili možnému usazování suchého pracího prostředku nebo chuchvalců aviváže či tvorbě plísní v dávkovači pracího prostředku, provádějte každé dva měsíce následující postup čištění, jak je vysvětleno na následujících obrázcích.

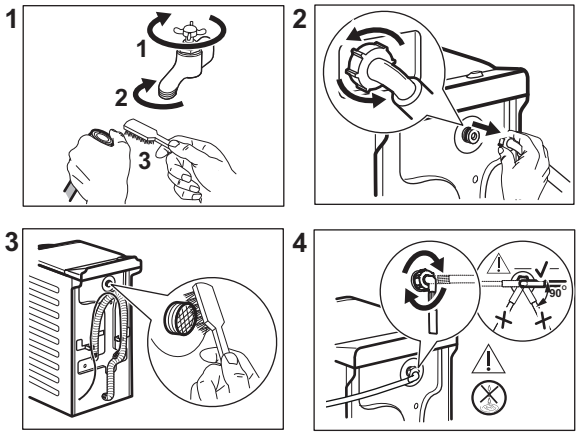
1 

2 

3 

## 11.9 Čištění přívodní hadice a filtru ventilu

Doporučujeme dvakrát ročně čistit filtry přívodní hadice a ventilu, aby se odstranil časem usazený nános. Při čištění filtrů postupujte podle následujících obrázků:




## 11.10 Čištění filtru vypouštěcího čerpadla

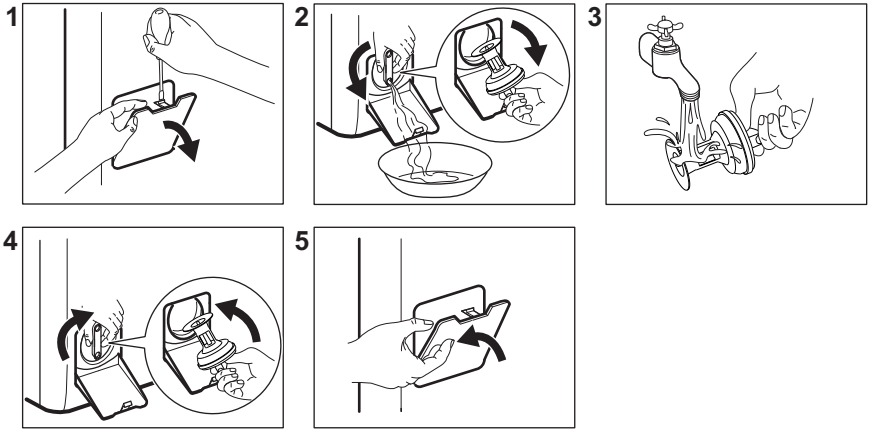
Filtr vypouštěcího čerpadla pravidelně kontrolujte a čistěte.

- Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
- Čerpadlo nečistěte, pokud je voda ve spotřebiči horká. Vyčkejte, dokud voda nevychladne.
- Nevyjímejte filtr za provozu spotřebiče.
- Pomalu a jemně odšroubujte filtr, dokud nepřestane vytékat voda. Po vypuštění vody lze filtr zcela odšroubovat.

**Vypouštěcí čerpadlo vyčistěte, když:**

- Spotřebič nevypouští vodu.
- Buben se neotáčí.
- Spotřebič vydává nezvyklý hluk z důvodu ucpaného vypouštěcího čerpadla.

**Při čištění filtru čerpadla postupujte podle následujících obrázků:**




**Připravte si hadr na utírání vody, která by mohla při odmontování filtru vytéct.**

### 11.11 Nouzové vypouštění

Pokud spotřebič nemůže vypustit vodu, proveďte postup popsaný v odstavci „Čištění vypouštěcího čerpadla“. Je-li to nutné, čerpadlo vyčistěte.

Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spusťte program na vypouštění vody.

### 11.12 Opatření proti vlivu mrazu

Pokud je spotřebič instalován v místě, kde může být teplota méně než 0°C, vypusťte zbývající vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

ⓘ

Takto postupujte také při nouzovém vypuštění.

1. Zavřete vodovodní kohoutek.
2. Odpojte hadici přívodu vody.
3. Odpojte vypouštěcí hadici ze zadního držáku a zahákněte ji do dřezu nebo sifonu.
4. Oba konce vypouštěcí a přívodní hadice vložte do nádoby. Nechte z hadic vytéct vodu.
5. Zadejte program Vypouštění a nechte jej běžet až do konce.
6. Otočením voliče programů do polohy Zap./Vyp. ⏻ vypnete spotřebič.
7. Spotřebič odpojte od elektrické zásuvky.

⚠ **VAROVÁNÍ!**

Před dalším použitím spotřebiče ověřte, zda je okolní teplota více než 0 °C. Výrobce nenese odpovědnost za škody způsobené nízkými teplotami.

## 12. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ

### 12.1 Poznámka

ⓘ

QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem.
Tyto informace lze rovněž nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu https://eprel.ec.europa.eu a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče.
Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětí), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

**Podle nařízení Komise EU č. 2019/2023**

| Program Eco 40-60 | kg | kWh | Litry | hh:mm | % 1) | °C | ot./min.2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Plná náplň | 6 | 0.940 | 47.0 | 3:17 | 60.00 | 47 | 951 |
| Poloviční náplň | 3 | 0.518 | 37.0 | 2:35 | 60.00 | 39 | 951 |

| Program Eco 40-60 | kg | kWh | Litry | hh:mm | % 1) | °C | ot./ min.2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Čtvrtinová náplň | 1,5 | 0.260 | 29.0 | 2:35 | 62.00 | 25 | 951 |

**1)** Zbytková vlhkost na konci odstřeďovací fáze. Čím vyšší je odstřeďovací rychlost, tím vyšší je hlučnost a nižší zbytková vlhkost.

**2)** Maximální rychlost odstřeďování.

## Běžné programy

ⓘ

Tyto hodnoty jsou pouze informační.

| Program | kg | kWh | Litry | hh:mm | % 1) | °C | ot./ min.2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Bavlna**3)** 90 °C | 6 | 2.60 | 85.0 | 3:25 | 60.00 | 85 | 1000 |
| Bavlna 60 °C | 6 | 1.85 | 85.0 | 3:25 | 60.00 | 55 | 1000 |
| Bavlna 20°**4)** 20 °C | 6 | 0.40 | 85.0 | 2:45 | 60.00 | 20 | 1000 |
| Syntetika 40 °C | 3 | 0.65 | 55.0 | 2:10 | 37.00 | 40 | 1000 |
| Jemné prádlo**5)** 30 °C | 2 | 0.35 | 50.0 | 1:00 | 37.00 | 30 | 1000 |
| Vlna/Hedvábí 30 °C | 1 | 0.20 | 35.0 | 1:10 | 32.00 | 30 | 1000 |

**1)** Zbytková vlhkost na konci odstřeďovací fáze. Čím vyšší je odstřeďovací rychlost, tím vyšší je hlučnost a nižší zbytková vlhkost.

**2)** Referenční ukazatel rychlosti odstřeďování.

**3)** Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

**4)** Vhodné pro praní lehce zašpiněných bavlněných, syntetických a směsových tkanin.

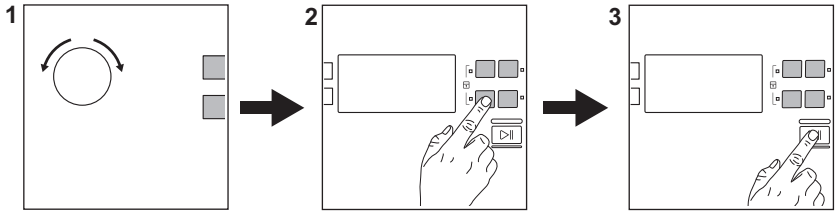
**5)** Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.

### Spotřeba energie v různých režimech

| Vypnuto (W) | Pohotovostní režim (W) | Odložený start (W) |
|---|---|---|
| 0.48 | 0.48 | 4.00 |
| Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut. | | |

## **13.** PRŮVODCE RYCHLÝM SPUŠTĚNÍM

### 13.1 Denní používání



Zasuňte zástrčku do zásuvky.

Otevřete vodovodní kohoutek.

Vložte prádlo.

Nasypte nebo nalijte prací prostředek a další prostředky do příslušné komory v dávkovači.

1. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného programu.
2. Pomocí příslušných dotykových tlačítek nastavte požadované funkce.
3. Program spustíte stisknutím tlačítka **Start/Pauza** ▷||.

Na konci programu vyjměte prádlo. Spotřebič vypnete otočením voliče programů do polohy ⏻.

## 13.2 Čištění a údržba

**Plán pravidelného čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.**

Po každém programu nechte víko mírně otevřené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče. Předejdete tím vzniku plísní a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte, zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

| | |
|---|---|
| Odstraňování vod. kamene | Dvakrát ročně |
| Údržbové praní | Jednou měsíčně |
| Vyčištění těsnění víka | Každé dva měsíce |
| Vyčištění bubnu | Každé dva měsíce |
| Vyčištění dávkovače pracího prostředku | Každé dva měsíce |
| Vyčištění filtru vypouštěcího čerpadla | Dvakrát ročně |
| Vyčištění přívodní hadice a filtru ventilu | Dvakrát ročně |

Plastové části, zejména v blízkosti zásuvky na prací prostředek, udržujte čisté, odstraňte přebytečné rozlité zbytky.

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla některá část čistit.

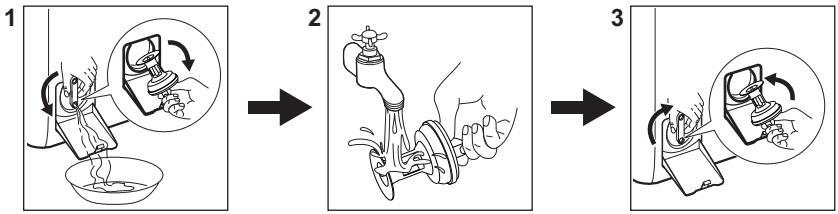
**Odstraňování cizích předmětů**

ⓘ

Než spustíte prací cyklus, ujistěte se, že jsou všechny kapsy prádla prázdné a všechny volné prvky jsou upevněny.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve filtrech a bubnu. Případně se obraťte na autorizované servisní středisko.

**Čištění filtru vypouštěcího čerpadla**




## 13.3 Programy

| Programy | Náplň | Popis výrobku |
|---|---|---|
| **Eco 40-60** | 6 kg | Bílá a barevná bavlna. Běžně zašpiněné prádlo. |
| **Bavlna** | 6 kg | Bílá a barevná bavlna. |
| **Syntetika** | 3 kg | Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin. |

| Programy | Náplň | Popis výrobku |
|---|---|---|
| **Jemné prádlo** | 2 kg | Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza či polyester. |
| ...min **Express Care** | 3 kg | Bavlněné a syntetické prádlo. Krátký program pro denní praní. |
| ...min **Rychlý 30 min** | 3 kg | Syntetické prádlo a prádlo ze směsových tkanin. Lehce zašpiněné prádlo. |
| ...min **Rychlý 14 min** | 1,5 kg | Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo. |
| **Odstřeďování** | 6 kg | Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro odstředění. |
| **Vypouštění** | 6 kg | Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro vypouštění vody. |
| **Máchání** | 6 kg | Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro máchání a odstředění. |
| **Antialergický** | 6 kg | Bílé bavlněné prádlo. Tento program pomáhá odstraňovat mikroby a bakterie. |
| **Péřová bunda** | 2 kg | syntetiku nebo peří a přikrývku, prosívané oblečení, prošívané přikrývky. |
| **Sport** | 3 kg | Sportovní oblečení. |
| **Vlna/Hedvábí** | 1 kg | Vlna vhodná ke praní v pračce, ručně praná vlna a jemné kusy prádla. |

**Plnění spotřebiče na maximální kapacitu uvedenou u každého programu pomáhá snižovat spotřebu energie a vody.**

**Vhodné prací prostředky pro prací programy**

| Program | Univerzální práškový prací prostředek[1)] | Univerzální tekutý prací prostředek | Tekutý prací prostředek na barevné prádlo | Pro jemné vlněné prádlo | Speciální |
|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Bavlna | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Syntetika | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Jemné prádlo | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Express Care ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Rychlý 30 min ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |

| Program | Univerzální práškový prací prostředek[1)] | Univerzální tekutý prací prostředek | Tekutý prací prostředek na barevné prádlo | Pro jemné vlněné prádlo | Speciální |
|---|---|---|---|---|---|
| Rychlý 14 min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Antialergický | ▲ | ▲ | -- | -- | ▲ |
| Péřová bunda | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Sport | -- | ▲ | ▲ | -- | ▲ |
| Vlna/Hedvábí | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |

**1)** Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

**--** = Nedoporučuje se ▲ = Doporučuje se

### 13.4 Typ a množství pracího prostředku.

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro pračky. Nejprve se řiďte těmito obecnými pravidly:
  - práškové prací prostředky (také tablety a jednorázové prací prostředky) pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
  - tekuté prací prostředky (také prací prostředky pro jedno použití), přednostně pro prací programy s nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.
- Nemíchejte různé druhy pracích prostředků.
- Použijte méně pracího prostředku, pokud:
  - perete malou náplň prádla,
  - prádlo je lehce zašpiněné,
  - při praní se tvoří velké množství pěny.
- Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubnu, ne do dávkovače pracího prostředku a dodržujte doporučení výrobce.

**Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:**
- neuspokojivé výsledky praní,
- zšednutí náplně prádla,
- mastné oblečení,
- plíseň ve spotřebiči.

**Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:**
- pěnivost,
- nižší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

## 14. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje. Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulky).

> ⚠ **VAROVÁNÍ!**
>
> Před každou kontrolou spotřebič vypněte.

| Problém | Možné řešení |
|---|---|
| Nespouští se program. | • Ujistěte se, že je síťová zástrčka připojena do síťové zásuvky.<br>• Přesvědčte se, že víko spotřebiče a dvířka bubnu jsou řádně zavřené.<br>• Ujistěte se, že žádná pojistka v pojistkové skříňce není poškozená.<br>• Ověřte, že je stisknuté tlačítko Start/Pauza.<br>• Pokud je nastaven odložený start, zrušte nastavení nebo vyčkejte do konce odpočítávání.<br>• Vypněte funkci dětské bezp. pojistky, pokud je zapnutá. |
| Spotřebič se neplní správně vodou. | • Ujistěte se, že vodovodní kohoutek není otevřený a zanesený.<br>• Ujistěte se, že tlak vody není příliš nízký. Ohledně těchto informací se obraťte na místní vodárenskou společnost.<br>• Ujistěte se, že přívodní hadice není zauzlená, poškozená či zohýbaná.<br>• Ujistěte se, že je přívodní hadice správně připojená. |
| Spotřebič nevypouští vodu. | • Ujistěte se, že není zanesený sifon dřezu.<br>• Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není zauzlená či zohýbaná.<br>• Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.<br>• Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně připojená.<br>• Pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze, nastavte vypouštěcí program.<br>• Pokud jste zvolili funkci, která končí vodou ve vaně, nastavte vypouštěcí program.<br>• Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně připojená. |
| Nelze otevřít víko spotřebiče. | • Ujistěte se, že je prací program dokončen.<br>• Nastavte vypouštěcí či odstřeďovací funkci, pokud je ve vaně voda. |
| Na podlaze je voda. | • Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká z nich žádná voda.<br>• Ujistěte se, že přívodní a vypouštěcí hadice nejsou poškozené.<br>• Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek a jeho správné množství. |
| Spotřebič vydává neobvyklý zvuk. | • Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnán. Viz „Pokyny k instalaci“.<br>• Ujistěte se, že jste odstranili obaly a/nebo přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“.<br>• Přidejte do bubnu více prádla. Náplň může být příliš malá. |

Pokud spotřebič zjistí poruchu, ukazatel tlačítka ▷II bliká červeně. Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní. Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko. Potřebné údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku.

## **15.** POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem ♺. Obaly k recyklaci uložte do příslušných odpadních kontejnerů. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotřebičů. Spotřebiče označené symbolem nelikvidujte s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

**Vitajte vo svete Electrolux! Ďakujeme Vám, že ste si vybrali náš spotrebič.**



V našej snahe o trvalú udržateľnosť znižujeme spotrebu papiera, a preto poskytujeme celé návody na obsluhu online. Získajte prístup k vášmu celému návodu na obsluhu na stránke **electrolux.com/manuals**



Získajte rady ohľadom používania, brožúry, návody na riešenie problémov a informácie o údržbe a opravách na stránke **electrolux.com/support**



Príslušenstvo, spotrebný materiál a originálne náhradné diely pre váš spotrebič si môžete zakúpiť na stránke **electrolux.com/shop**

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

## OBSAH


**1.** BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE..... 28
**2.** BEZPEČNOSTNÉ POKYNY..... 30
**3.** OPIS VÝROBKU..... 32
**4.** TECHNICKÉ INFORMÁCIE..... 33
**5.** INŠTALÁCIA..... 33
**6.** OVLÁDACÍ PANEL..... 36
**7.** TABUĽKA PROGRAMOV..... 37
**8.** VOLITEĽNÉ FUNKCIE..... 40
**9.** NASTAVENIA..... 42
**10.** KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE..... 42
**11.** OŠETROVANIE A ČISTENIE..... 44
**12.** HODNOTY SPOTREBY..... 47
**13. STRUČNÝ NÁVOD**..... 49
**14.** RIEŠENIE PROBLÉMOV..... 52
**15.** OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA..... 53


# 1. ⚠ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE



Pred začiatkom inštalácie a používaním spotrebiča si pozorne prečítajte priložený návod na používanie. Výrobca nezodpovedá za zranenia ani za škody spôsobené nesprávnou inštaláciou alebo používaním. Tieto pokyny uchovávajte na bezpečnom a prístupnom mieste, aby ste do nich mohli v budúcnosti nahliadnuť.

## 1.1 Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- Tento spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo psychickou

spôsobilosťou alebo nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak boli zodpovednou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú prípadným rizikám.
- Deti od 3 do 8 rokov a osoby s vysokou mierou postihnutia nesmú mať prístup k spotrebiču, pokiaľ nie sú pod nepretržitým dohľadom zodpovednej osoby.
- Deti do 3 rokov nesmú mať prístup k spotrebiču, pokiaľ nie sú pod nepretržitým dohľadom zodpovednej osoby.
- Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať.
- Obaly vždy uschovajte mimo dosah detí a náležite ich zlikvidujte.
- Umývacie/pracie/čistiace prostriedky uschovávajte mimo dosahu detí.
- Keď sú dvierka spotrebiča otvorené, nedovoľte deťom ani domácim zvieratám, aby sa k nemu priblížili.
- Ak má spotrebič detskú poistku, mala by byť zapnutá.
- Deti nesmú spotrebič bez dozoru čistiť ani vykonávať žiadnu údržbu na spotrebiči.

## 1.2 Všeobecná bezpečnosť

- Tento spotrebič je určený iba na pranie bielizne určenej na pranie v domácnosti.
- Tento spotrebič je určený na jedno použitie v domácnosti v interiéri.
- Tento spotrebič sa môže používať v kanceláriách, hotelových hosťovských izbách, izbách s posteľou a raňajkami, v penziónoch na farme a iných podobných ubytovacích zariadeniach, ak takéto používanie nepresiahne (priemerné) úrovne používania v domácnosti.
- Nemeňte technické parametre tohto spotrebiča.
- Maximálna náplň spotrebiča je 6 kg. Neprekračujte maximálnu náplň každého programu (pozrite si kapitolu s názvom Programy).

- Prevádzkový tlak vody v mieste vstupu vody z prípojky musí byť v rozmedzí od 0,5 bar (0,05 MPa) do 10 bar (1,0 MPa).
- Vetrací otvor v dolnej časti spotrebiča nesmie byť zakrytý kobercom, podložkou ani inou pokrývkou podlahy.
- Spotrebič treba zapojiť do vodovodnej siete pomocou novej dodanej súpravy hadíc alebo iných nových súprav hadíc dodaných autorizovaným servisným strediskom.
- Staré súpravy hadíc sa nesmú znovu použiť.
- Ak je poškodený elektrický napájací kábel, musíte ho dať vymeniť u výrobcu, v autorizovanom servisnom stredisku alebo u kvalifikovanej osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- Pred vykonávaním údržby spotrebič vypnite a vytiahnite jeho zástrčku zo sieťovej zásuvky.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte prúd vody pod vysokým tlakom a/alebo paru.
- Vyčistite spotrebič vlhkou handričkou. Používajte iba neutrálne čistiace prostriedky. Nepoužívajte abrazívne výrobky, čistiace špongie s abrazívnou vrstvou, rozpúšťadlá ani kovové predmety.

## **2.** BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

### 2.1 Inštalácia

ⓘ

Inštalácia musí byť v súlade s príslušnými nariadeniami v danej krajine.

- Odstráňte všetky časti obalu a prepravné skrutky vrátane gumeného puzdra s plastovou rozpernou vložkou.
- Prepravné skrutky uschovajte na bezpečnom mieste. V prípade budúceho presunu spotrebiča ich budete musieť opäť naskrutkovať, aby ste zablokovaním bubna zabránili vnútornému poškodeniu.
- Vždy dávajte pozor, ak presúvate spotrebič, pretože je ťažký. Vždy používajte ochranné rukavice a uzavretú obuv.
- Dodržiavajte pokyny na inštaláciu dodané so spotrebičom.
- Poškodený spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte.
- Spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte na miestach, kde môže byt teplota nižšia ako 0 °C alebo kde je spotrebič vystavený poveternostným vplyvom.
- Podlaha, kde má byť spotrebič umiestnený, musí byť rovná, stabilná, čistá a odolná voči vyššej teplote.
- Zabezpečte prúdenie vzduchu medzi spotrebičom a podlahou.
- Po umiestnení spotrebiča do konečnej trvalej polohy skontrolujte pomocou vodováhy, či je vo vodorovnej polohe. Ak nie je vo vodorovnej polohe, zvýšte alebo znížte nožičky podľa potreby.
- Spotrebič neinštalujte priamo nad odtok v podlahe.
- Spotrebič nepostrekujte vodou a nevystavujte ho nadmernej vlhkosti.

- Spotrebič neinštalujte tam, kde veko spotrebiča nemožno úplne otvoriť.
- Pod spotrebič nedávajte zatvorenú nádobu na zachytávanie eventuálne unikajúcej vody. Informácie o povolenom príslušenstve vám poskytne autorizované servisné stredisko.

## 2.2 Elektrické zapojenie

**⚠ VAROVANIE!**

Hrozí nebezpečenstvo požiaru a zásahu elektrickým prúdom.

- UPOZORNENIE: Tento spotrebič je určený na inštaláciu/pripojenie k uzemňovaciemu pripojeniu v budove.
- Vždy používajte správne nainštalovanú zásuvku odolnú proti nárazom.
- Uistite sa, že parametre na typovom štítku sú kompatibilné s elektrickým napätím zdroja napájania.
- Nepoužívajte viaczásuvkové adaptéry ani predlžovacie káble.
- Uistite sa, že zástrčka a prívodný elektrický kábel nie sú poškodené. Ak prívodný elektrický kábel spotrebiča treba vymeniť, túto operáciu smie urobiť iba pracovník autorizovaného servisného strediska.
- Sieťovú zástrčku pripojte do sieťovej zásuvky až po dokončení inštalácie. Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k sieťovej zástrčke.
- Nedotýkajte sa elektrického napájacieho kábla ani jeho zástrčky mokrými rukami.
- Spotrebič neodpájajte ťahaním za napájací kábel. Vždy ťahajte za sieťovú zástrčku.

## 2.3 Prívod vody

- Prívodná voda nesmie prekročiť 25 °C.
- Vodné hadice nesmiete poškodiť.
- Pred pripojením k novým potrubiam alebo potrubiam, ktoré sa dlho nepoužívali alebo boli opravené alebo vybavené novými zariadeniami (vodomery atď.), nechajte vodu stiecť, kým nebude čistá a číra.
- Uistite sa, že prvého použitia spotrebiča alebo po ňom viditeľne neuniká voda.
- Ak je prívodná hadica príliš krátka, nepoužívajte predlžovaciu hadicu. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko a požiadajte o výmenu prívodnej hadice.
- Pri rozbaľovaní spotrebiča môže dôjsť k vytečeniu vody z odtokovej hadice. Je to spôsobené použitím vody pri testovaní spotrebičov v továrni.
- Odtokovú hadicu môžete predĺžiť do dĺžky najviac 400 cm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte na autorizované servisné stredisko.
- Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k vodovodnému kohútiku.
- Po každom použití spotrebiča zatvorte vodovodný kohútik.

## 2.4 Použitie

**⚠ VAROVANIE!**

Hrozí nebezpečenstvo poranenia, zásahu elektrickým prúdom, požiaru, popálenín alebo poškodenia spotrebiča.

- Dodržiavajte bezpečnostné pokyny na obale umývacích/pracích prostriedkov.
- Horľavé látky ani predmety, ktoré sú nasiaknuté horľavými látkami, neklaďte do spotrebiča, do jeho blízkosti ani naň.
- Neperte tkaniny silne znečistené olejom, mastnotou alebo inými mastnými látkami. Môže poškodiť gumené časti spotrebiča. Pred vložením bielizne do spotrebiča ju ručne predperte.
- Nepoužívajte vône do bielizne, aby ste predišli riziku poškodenia plastových a gumených častí spotrebiča.
- Uistite sa, že ste z bielizne odstránili všetky kovové predmety.

## 2.5 Servis

- Ak treba dať spotrebič opraviť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Používajte iba originálne náhradné diely.
- Nezabudnite, že vlastnoručná alebo neprofesionálna oprava môže mať bezpečnostné následky a mohla by spôsobiť zánik záruky.
- Nasledovné náhradné diely sú dostupné do dobu najmenej 10 rokov od ukončenia predaja modelu: motor a kefky motora, prevodovka medzi motorom a bubnom, čerpadlá, tlmiče a pružiny, prací bubon, bubnová trojnožka a súvisiace guličkové

ložiská, ohrievače a ohrevné prvky vrátane tepelných čerpadiel, potrubí a súvisiacej výbavy vrátane hadíc, ventilov, filtrov a systémov aquastop, dosky plošných spojov, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a senzory, softvér a firmvér vrátane resetovacieho softvéru, dvere, závesy dverí a tesnenia, iné tesnenia, súprava zamykania dverí, plastové periférie ako dávkovače pracieho prostriedku. Vo vašej krajine môže byť obdobie dlhšie. Ďalšie informácie nájdete na našej webovej lokalite.
- Upozorňujeme, že niektoré z týchto dielov môžu byť dostupné iba pre profesionálnych opravárov, a že nie všetky náhradné diely sú vhodné pre všetky modely.
- Informácie o žiarovke/žiarovkách vnútri tohto výrobku a náhradných dieloch osvetlenia, ktoré sa predávajú samostatne: Tieto žiarovky sú navrhnuté tak, aby odolali extrémnym podmienkam v domácich spotrebičoch, ako napr. teplota, vibrácie, vlhkosť, alebo slúžia ako ukazovatele prevádzkového stavu spotrebiča. Nie sú určené na používanie iným spôsobom a nie sú vhodné na osvetlenie priestorov v domácnosti.

### 2.6 Likvidácia

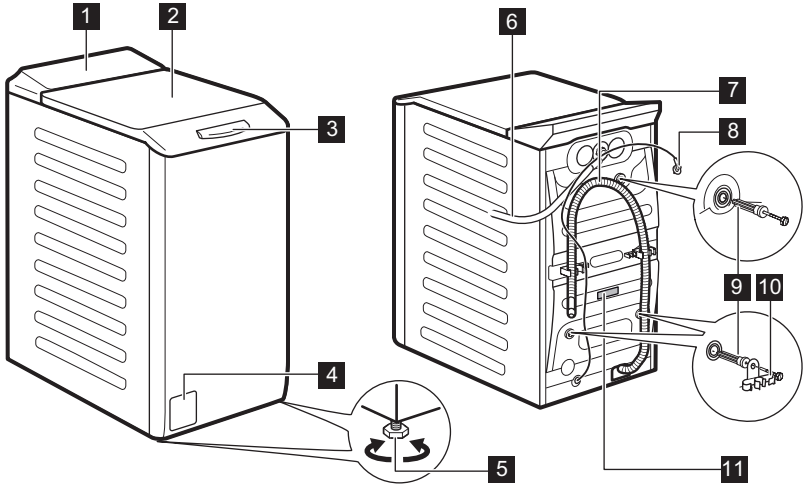
**⚠ VAROVANIE!**

Riziko zranenia alebo udusenia.

- Spotrebič odpojte od elektrickej siete a prívodu vody.
- Sieťový elektrický kábel odrežte blízko pri spotrebiči a zlikvidujte ho.
- Odstráňte západku dvierok, aby ste zabránili uviaznutiu detí a domácich zvierat v bubne.
- Spotrebič zlikvidujte v súlade s miestnymi požiadavkami na likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ).

## 3. OPIS VÝROBKU

### 3.1 Prehľad spotrebiča

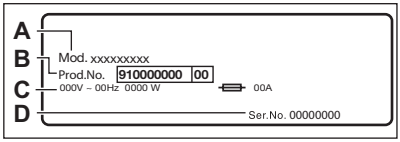



1 Ovládací panel
2 Veko
3 Rukoväť veka
4 Filter vypúšťacieho čerpadla

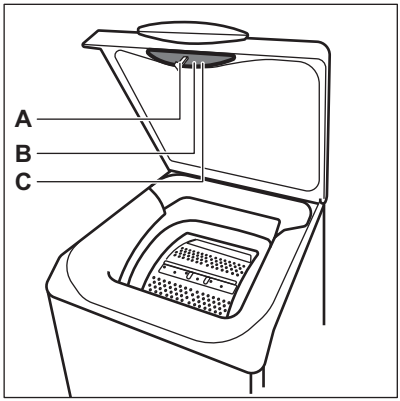
5 Nôžky na vyrovnanie spotrebiča
6 Prívodná hadica
7 Odtoková hadica
8 Elektrický kábel
9 Prepravné skrutky
10 Podpora hadice
11 Typový štítok

Informácie o registrácii výrobku.

**Typový štítok** udáva názov modelu (**A**) , číslo výrobku (**B**), elektrické napätia (**C**) a sériové čísla (**D**).




**Informačný štítok** udáva názov modelu (**A**) , číslo výrobku (**B** ) a sériové číslo (**C**).




## **4.** TECHNICKÉ INFORMÁCIE

| | | |
|---|---|---|
| Rozmer | Šírka/výška/celková hĺbka | 39,7 cm /89,0 cm /59,9 cm |
| Elektrické zapojenie | Napätie<br>Celkový výkon<br>Poistka<br>Frekvencia | 230 V<br>2200 W<br>10 A<br>50 Hz |
| Úroveň ochrany pred vstupom pevných častíc a vlhkosti zabezpečená ochranným krytom, okrem nízkonapäťových zariadení bez ochrany pred vlhkosťou | | IPX4 |
| Tlak prívodu vody | Minimálny<br>Maximálny | 0,5 bar (0,05 MPa)<br>10 bar (1,0 MPa) |
| Prívod vody **1)** | | Studená voda |
| Maximálna hmotnosť náplne | Bavlna | 6 kg |

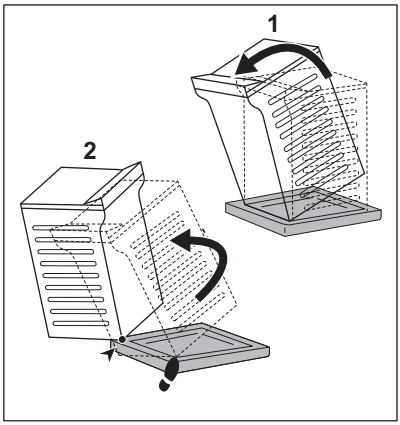
**1)** Prívodnú hadicu pripojte k vodovodnému kohútiku so 3/4" závitom.

## **5.** INŠTALÁCIA

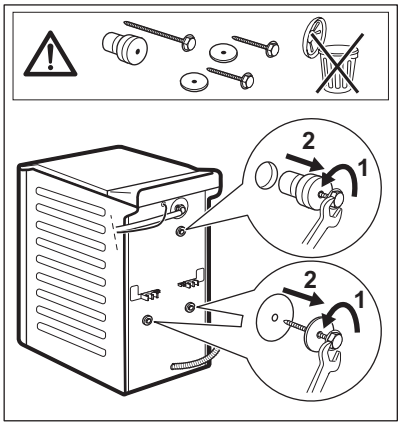
⚠ **VAROVANIE!**
Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 5.1 Rozbalenie a umiestnenie

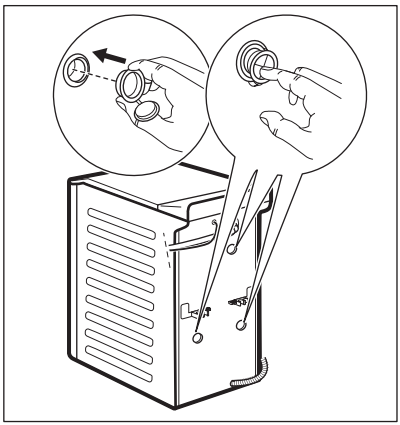
1.



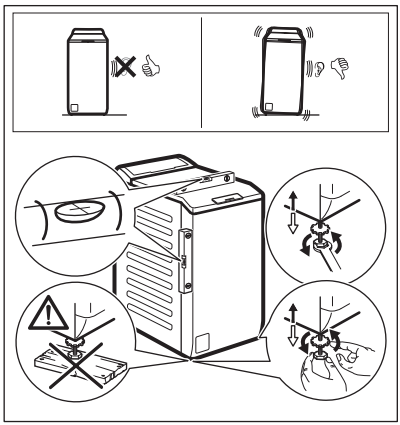

2.




3.



4.



Správne nastavte spotrebič, aby ste predišli vibráciám, hluku a pohybu spotrebiča počas prevádzky.

**⚠ VAROVANIE!**

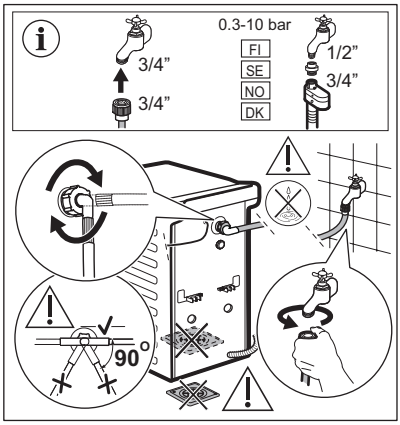
**Spotrebič nevyrovnávajte do vodorovnej polohy podložením nožičiek kartónom, drevom a pod.**

ⓘ

Uistite sa, že koberec neblokuje prúdenie vzduchu pod spotrebičom. Dbajte, aby sa spotrebič nedotýkal steny ani iných spotrebičov.

**Odporúčame, aby ste si obaly a prepravné skrutky odložili pre prípad, keď budete spotrebič premiestňovať.**

## 5.2 Prívodná hadica

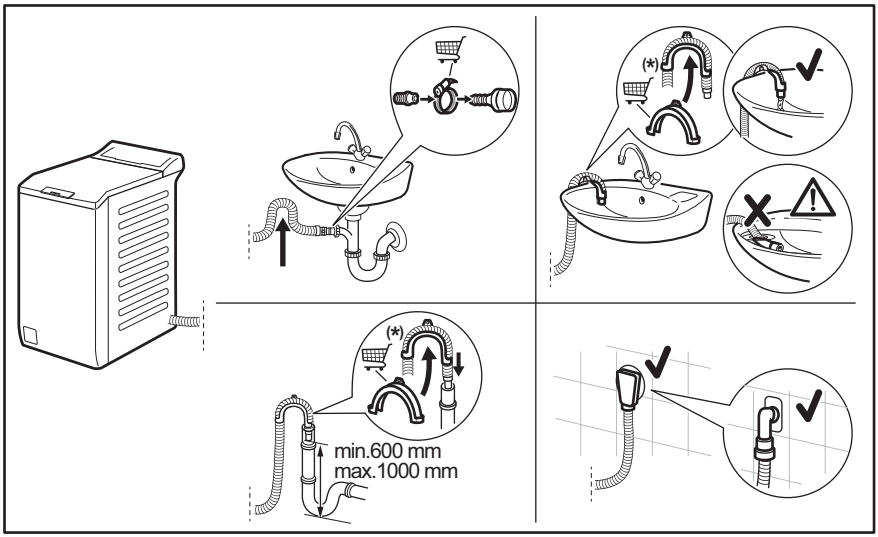



Príslušenstvo dodané so spotrebičom sa môže líšiť v závislosti od modelu.

Uistite sa, že nie sú poškodené hadice a že nedochádza k únikom zo spojok. Ak je prívodná hadica príliš krátka, nepoužívajte predlžovaciu hadicu. Obráťte sa na servisné stredisko a požiadajte o informácie o výmene prívodnej hadice.

Niektoré modely môžu obsahovať prívodnú hadicu so zariadením na zastavenie vody. Zabraňuje prípadným únikom z hadice v dôsledku jej prirodzeného starnutia.
Červený sektor v okienku zobrazuje túto poruchu. Ak k tomu dôjde, zatvorte vodovodný kohútik a požiadajte autorizované servisné stredisko o informácie o výmene hadice.
V prípade potreby výmeny náhradných dielov bez predchádzajúceho upozornenia. Kúpte si príslušenstvo od autorizovaného dodávateľa.

## 5.3 Vypúšťanie vody



ⓘ

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

Priamo do odtokového potrubia vo výške aspoň 600 mm a najviac 1 000 mm.
Odtokovú hadicu môžete predĺžiť do dĺžky najviac 4000 mm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte na autorizované servisné stredisko.

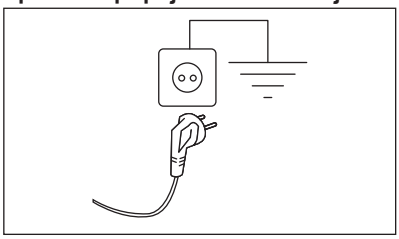
### 5.4 Zapojenie do elektrickej siete

Na konci inštalácie môžete pripojiť sieťovú zástrčku do sieťovej zásuvky.

Parametre napájania a elektrickej siete sú uvedené na typovom štítku a v kapitole „Technické údaje“. Ubezpečte sa, že požadované parametre zodpovedajú parametrom domácej elektrickej siete.

Skontrolujte, či elektrická sieť v domácnosti znesie požadované zaťaženie, pričom berte do úvahy aj prevádzku iných spotrebičov.

**Spotrebič pripojte k uzemnenej zásuvke.**



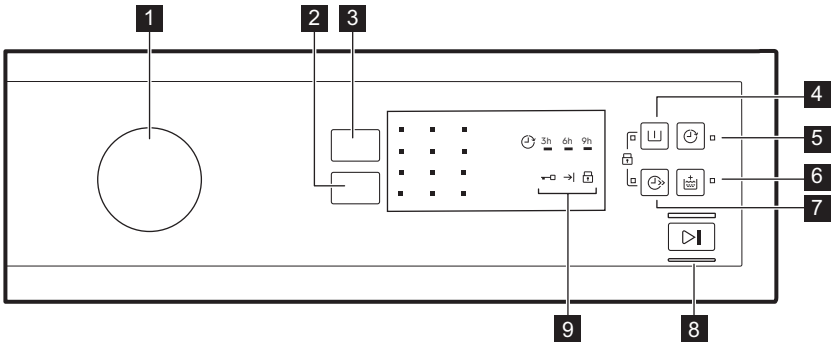
Prívodný elektrický kábel musí byť ľahko prístupný aj po inštalácii spotrebiča.

Ak máte nejaké otázky ohľadne elektrického zapojenia a inštalácie spotrebiča, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Výrobca nezodpovedá za škody ani úrazy spôsobené nedodržaním vyššie uvedených bezpečnostných pokynov.

## 6. OVLÁDACÍ PANEL

### 6.1 Popis ovládacieho panela




1 Volič programov

2 Odstreďování dotykové tlačidlo zníženia

3 Teplota dotykové tlačidlo

4 Předpírka dotykové tlačidlo

5 Odložený s. dotykové tlačidlo

6 Extra máchání dotykové tlačidlo

7 Rychlý dotykové tlačidlo

8 Start/Pauza dotykové tlačidlo

9 Ukazovatele
Ukazovateľ zablokovaných dvierok
Ukazovateľ skončenia cyklu
Ukazovateľ detskej poistky

## 7. TABUĽKA PROGRAMOV

| Program<br>Predvolená teplota<br>Teplotný rozsah | Referenčná rýchlosť odstreďovania<br>Rozsah rýchlosti odstreďovania | Maximálna hmotnosť náplne | Popis programu<br>(druh náplne a úroveň znečistenia) |
|---|---|---|---|
| **Pracie programy** | | | |
| Eco 40-60<br>40 °C **1)** | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 6 kg | **Biela bavlna a farebne stála bavlna**. Bežne zašpinená bielizeň. Spotreba energie sa zníži a trvanie pracieho programu sa predĺži, čo zabezpečí dobré výsledky prania. |
| Bavlna<br>40 °C<br>90 °C - Studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 6 kg | **Biela a farebná bavlna**. Bežne, veľmi a mierne zašpinená bielizeň. |
| Syntetika<br>40 °C<br>60 °C - Studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 3 kg | **Syntetické alebo zmesové tkaniny**. Bežne zašpinená bielizeň. |
| Jemné prádlo<br>30 °C<br>40 °C - Studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 2 kg | **Jemné tkaniny ako akryl, viskóza a zmesové tkaniny, ktoré si vyžadujú šetrné pranie**. Bežne a mierne zašpinená bielizeň. |
| **Špeciálne programy** | | | |
| min Express Care<br>40 °C<br>60 °C – studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 3 kg | **Bavlna a syntetika.** Program na rýchle pranie každodennej bielizne. Bežne a mierne zašpinená bielizeň. |
| min Rychlý 30 min<br>40 °C<br>40 °C – 30 °C | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 3 kg | **Syntetické a zmesové tkaniny.** Mierne znečistená bielizeň. |
| min Rychlý 14 min<br>30 °C | 800 ot./min<br>(800 – 400 ot./min) | 1,5 kg | **Syntetické a zmesové tkaniny.** Veľmi mierne zašpinená bielizeň a bielizeň určená na osvieženie. |
| **Doplnkové pracie programy** | | | |
| Odstreďování | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 6 kg | **Všetky tkaniny okrem vlnených a veľmi jemnej bielizne**. Odstreďovanie bielizne a vypustenie vody z bubna. |

| Program<br>Predvolená teplota<br>Teplotný rozsah | Referenčná rýchlosť odstreďovania<br>Rozsah rýchlosti odstreďovania | Maximálna hmotnosť náplne | Popis programu<br>(druh náplne a úroveň znečistenia) |
|---|---|---|---|
| Vypouštění | - | 6 kg | Na vypustenie vody z bubna. **Všetky látky**. |
| Máchání | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 6 kg | Na plákanie a odstreďovanie bielizne. **Všetky tkaniny okrem vlnenej a veľmi jemnej bielizne.** Rýchlosť odstreďovania znížte podľa druhu bielizne. |
| Antialergický<br>60 °C | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 6 kg | **Biela bavlnená bielizeň**. Tento program odstraňuje mikroorganizmy, pretože počas fázy prania na niekoľko minút teplota vystúpi nad 60 °C. To pomáha odstrániť mikróby, baktérie, mikroorganizmy a iné nečistoty. Prídavná fáza plákania zabezpečí náležité odstránenie zvyškov pracieho prostriedku, peľu a alergénov. Pranie je potom efektívnejšie. |
| Péřová bunda<br>40 °C<br>60 °C – studená voda | 800 ot./min<br>(800 – 400 ot./min) | 2 kg | Špeciálny program pre **syntetické prikrývky, prikrývky s perím alebo páperím, periny, pokrývky** a pod. Použite tekutý jemný prací prostriedok, ako napr. prací prostriedok na vlnu |
| Sport<br>30 °C<br>40 °C - Studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 3 kg | **Syntetická a jemná bielizeň**. Mierne znečistená bielizeň a bielizeň určená na osvieženie. |
| Vlna/Hedvábí<br>40 °C<br>40 °C - Studená voda | 1000 ot./min<br>(1000 – 400 ot./min) | 1 kg | **Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna určená na ručné pranie a ďalšie tkaniny** s označením ručného prania**2)**. |

**1)** Podľa nariadenia Európskej komisie 2019/2023 tento program pri 40 °C vyperie bežne zašpinenú bavlnenú bielizeň, ktorá sa zvyčajne perie pri 40 °C alebo 60 °C, spolu v jednom cykle.

Bližšie informácie o dosiahnutej teplote bielizne, trvaní programu a ďalšie údaje nájdete v kapitole „Hodnoty spotreby“.
Najúčinnejšie programy z hľadiska spotreby energie sú zvyčajne dlhšie cykly pri nižších teplotách.

**2)** Počas tohto cyklu sa bubon otáča pomaly, čím zaistí jemné pranie. Môže sa zdať, že sa bubon neotáča alebo že sa neotáča správne, ale pre tento program to je normálne.

**Kompatibilita voliteľných funkcií programu**

| Program | VOLITEĽNÉ FUNKCIE Odstreďování | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ■ | | ■ | | | ■ | | | |
| Bavlna | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | |
| Syntetika | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | |
| Jemné prádlo | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | ■ | |
| Express Care ...min | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ | |
| Rychlý 30 min ...min | ■ | ■ | | | | ■ | | | |
| Rychlý 14 min ...min | ■ | ■ | ■ | | | ■ | | | |
| Odstřeďování | ■ | | | | | ■ | | | |
| Vypouštění | | | | | | ■ | | | |
| Máchání | ■ | ■ | ■ | | | ■ | | ■ | |
| Antialergický | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | | ■ | |
| Péřová bunda | ■ | | | | | ■ | | | |
| Sport | ■ | ■ | ■ | | ■ | ■ | | ■ | |
| Vlna/Hedvábí | ■ | ■ | ■ | ■ | | ■ | | | |

**Vhodné pracie prostriedky pre pracie programy**

| Program | Univerzálny prášok[1)] | Tekutý univerzálny | Tekutý na farebnú bielizeň | Jemná bielizeň, vlna | Špeciálny |
|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Bavlna | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Syntetika | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Jemné prádlo | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Express Care ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |

| Program | Univerzálny prášok[1)] | Tekutý univerzálny | Tekutý na farebnú bielizeň | Jemná bielizeň, vlna | Špeciálny |
|---|---|---|---|---|---|
| Rychlý 30 min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Rychlý 14 min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Antialergický | ▲ | ▲ | -- | -- | ▲ |
| Péřová bunda | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Sport | -- | ▲ | ▲ | -- | ▲ |
| Vlna/Hedvábí | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |

**1)** Pri teplote nad 60 °C sa odporúča používanie práškového pracieho prostriedku.

▲ = Odporúčané

-- = Neodporúčané

### 7.1 Woolmark Premium Wool Care - modrá




Cyklus prania vlny tohto zariadenia bol testovaný a schválený spoločnosťou The Woolmark Company na pranie vlnených odevov označených symbolom ručného prania za predpokladu, že odevy sa perú v súlade s pokynmi uvedenými na štítku odevov a pokynmi výrobcu tejto práčky.
M1145

## 8. VOLITEĽNÉ FUNKCIE

### 8.1 Úvod

ⓘ

Voliteľné funkcie/funkcie nie sú dostupné so všetkými pracími programami. Skontrolujte kompatibilitu medzi voliteľnými funkciami/funkciami a pracími programami v „Tabuľke programov". Voliteľná funkcia/funkcia môže vylúčiť inú. V takomto prípade vám spotrebič neumožní nastaviť nekompatibilné voliteľné funkcie/funkcie.

### 8.2 Teplota

Touto voliteľnou funkciou môžete zmeniť predvolenú teplotu.

Ukazovateľ ✳ = studená voda.

Rozsvieti sa ukazovateľ nastavenej teploty.

### 8.3 Odstreďování

Pomocou tejto funkcie môžete zmeniť predvolenú rýchlosť odstreďovania.

Rozsvieti sa ukazovateľ nastavenej rýchlosti.

**Ďalšie voliteľné funkcie odstreďovania:**

**Bez odstreďovania**

- Nastavením tejto funkcie zrušíte všetky fázy odstreďovania. Prebehne iba fáza odčerpania vody.
- Príslušný ukazovateľ sa rozsvieti.
- Túto funkciu nastavte pre veľmi jemnú bielizeň.
- Počas plákania sa pri niektorých pracích programoch použije viac vody.

**Plákanie stop**

- Túto funkciu nastavte, ak chcete zabrániť pokrčeniu bielizne.
- Príslušný ukazovateľ sa rozsvieti.
- Keď sa program skončí, v bubne je voda.
- Bubon sa otáča pravidelne, aby sa zabránilo pokrčeniu bielizne.
- Veko zostane zablokované. Ak chcete odblokovať veko, musíte vypustiť vodu.

Informácie o vypúšťaní vody nájdete v časti „Po skončení programu“.

**Nočný cyklus**

- Po nastavení tejto funkcie práčka vynechá všetky fázy odstreďovania a vykoná tiché pranie.
- Pri niektorých pracích programoch sa vo fáze plákania spotrebuje viac vody.
- Príslušný ukazovateľ sa rozsvieti.
- Prací program sa skončí s vodou v bubne. Bubon sa otáča pravidelne, aby sa zabránilo pokrčeniu bielizne.
- Veko zostane zablokované. Ak chcete odblokovať veko, musíte vypustiť vodu.

Informácie o vypúšťaní vody nájdete v časti „Po skončení programu“.

## 8.4 Předpírka

Pomocou tejto funkcie pridáte k praciemu programu fázu predpierania.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ.

- Ak zvolíte túto voliteľnú funkciu, pridá sa k cyklu fáza predpierania pred fázou prania. Táto voliteľná funkcia sa odporúča pre silne znečistenú bielizeň, predovšetkým s obsahom piesku, prachu, blata a iných pevných častíc.

Táto voliteľná funkcia môže predĺžiť trvanie programu.

## 8.5 Odložený s.

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete odložiť spustenie programu o 9, 6 alebo 3 hodiny.

Indikátor možnosti a indikátor nastavenej hodnoty svietia.

Po dotknutí sa tlačidla Start/Pauza spustí spotrebič odpočítavanie. Veko je zablokované.

## 8.6 Extra máchání

S touto voliteľnou funkciou môžete pridať k zvolenému praciemu programu niekoľko plákaní.

Túto voliteľnú funkciu použite pre ľudí s alergiami na zvyšky pracieho prostriedku a s citlivou pokožkou.

Táto voliteľná funkcia predlžuje trvanie programu.

Príslušný ukazovateľ sa rozsvieti.

## 8.7 Rychlý

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete skrátiť trvanie programu.

Túto funkciu nastavte pre mierne znečistenú bielizeň alebo bielizeň, ktorú treba len osviežiť.

Príslušný ukazovateľ sa rozsvieti.

Táto voliteľná funkcia nie je dostupná pre každý program. Bližšie informácie nájdete v časti Kompatibilita voliteľných funkcií s programami v kapitole „Programy“.

## 8.8 Start/Pauza

Ak stačíte tlačidlo Start/Pauza, program sa spustí, pozastaví alebo preruší.

# 9. NASTAVENIA

## 9.1 Detská poistka

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete zabrániť deťom hrať sa s ovládacím panelom.

- Ak chcete **zapnúť/vypnúť** túto voliteľnú funkciu, stlačte súčasne tlačidlá a a podržte ich stlačené, kým sa ukazovateľ **nerozsvieti/nezhasne**.

Túto funkciu môžete zapnúť:

- Po stlačení tlačidla : zablokujú sa voliteľné funkcie a otočný ovládač programu.
- Pred stlačením tlačidla : spotrebič sa nedá spustiť.

## 9.2 Zvukové signály

Kedy zaznejú zvukové signály:

- Program sa skončil.
- Spotrebič má poruchu.

Ak chcete **vypnúť/zapnúť** zvukové signály, stlačte tlačidlo a tlačidlo súčasne na 3 sekundy.

Aj keď zvukové signály vypnete, zaznejú pri poruche spotrebiča.

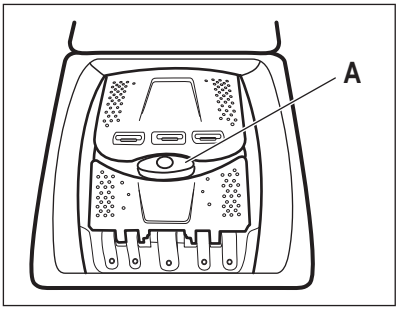
# 10. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

**VAROVANIE!**

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 10.1 Plnenie bielizne

1. Otvorte veko spotrebiča.
2. Stlačte tlačidlo **A**.




Bubon sa automaticky otvorí.

3. Bielizeň vkladajte do bubna po jednom.
4. Skôr ako bielizeň vložíte do spotrebiča, poriadne ju vytraste.
5. Zatvorte bubon a veko.

**UPOZORNENIE!**

– Uistite sa, že ste do bubna nevložili príliš veľa bielizne.
– Uistite sa, že medzi tesnením a spotrebičom nezostala bielizeň a že ste bubon zatvorili správne.
– Pranie bielizne silne znečistenej olejom alebo mastných škvŕn alebo používanie parfumov môže poškodiť gumené časti spotrebiča.

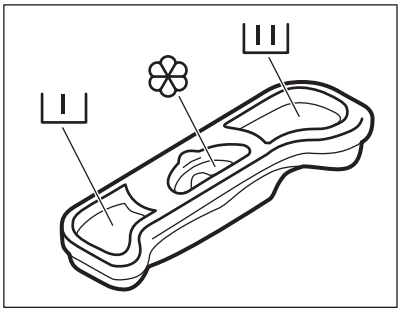
## 10.2 Priehradky na prací prostriedok. Použitie pracieho prostriedku a prídavných prostriedkov

1. Odmerajte množstvo určeného pracieho prostriedku a aviváže.

2. Do príslušných priehradiek pridajte prací prostriedok a aviváž.

ⓘ

Vždy dodržte pokyny, ktoré nájdete na obaloch pracích prostriedkov, ale odporúčame vám, aby ste nepresiahli uvedenú maximálnu úroveň. Avšak toto množstvo zaručuje najlepšie výsledky prania.



| | |
|---|---|
| I | Priehradka na prací prostriedok na fázu predpierania. |
| II | Priehradka na prací prostriedok pre fázu prania. |
| ❀ | Priehradka na tekuté prídavné prostriedky (aviváž, škrob). Značka M predstavuje maximálnu úroveň množstva tekutého prídavného prostriedku. |

## 10.3 Nastavenie programu

1. Otočením ovládača programov nastavte program:
   - Ukazovateľ tlačidla ▷|| bliká.
2. V prípade potreby zmeňte teplotu a rýchlosť odstreďovania alebo pridajte dostupné funkcie. Pri zapnutí niektorej voliteľnej funkcie sa rozsvieti ukazovateľ danej voliteľnej funkcie.

ⓘ

Ak zvolíte nesprávne nastavenie, ukazovateľ ▷|| bliká načerveno.

## 10.4 Ďalšie informácie o každodennom používaní

**Zistenie naplnenia AutoSense System**
AutoSense prispôsobí trvanie programu aktuálnemu množstvu dávky bielizne tak, aby dosiahol perfektnú účinnosť prania v čo najkratšom možnom čase. Po dotknutí sa tlačidla Start/Pauza ▷|| sa po 10 – 15 minútach zobrazí trvanie nového cyklu. Funkcia AutoSense nie je k dispozícii pri programoch s krátkymi cyklami.

**Spustenie programu**

Dotykom tlačidla Start/Pauza ▷|| spusťte program. Príslušný ukazovateľ prestane blikať a zostane svietiť. Program sa spustí a veko je zablokované. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ 🔒.

**Spustenie programu s odloženým štartom**
1. Opakovane sa dotýkajte tlačidla Odložený s.🕒, kým sa na displeji nezobrazí požadovaný čas odkladu.

2. Dotknite sa tlačidla Start/Pauza ▷||. Veko spotrebiča sa zablokuje a spustí sa odpočítavanie posunutého štartu. Program sa automaticky spustí po skončení odpočítavania.

**Prerušenie programu a zmena voliteľných funkcií.**
1. Pri spustenom programe môžete zmeniť iba niektoré voliteľné funkcie. Dotknite sa tlačidla Start/Pauza▷||.

2. Zmeňte voliteľné funkcie. Príslušne sa zmenia informácie uvedené na displeji

3. Opäť sa dotknite Start/Pauza ▷||. Umývací program bude pokračovať.

**Zrušenie spusteného programu**
- Otočením ovládača programu do polohy ⏻ zrušíte program a vypnete spotrebič.
- Opätovným otočením ovládača programov spotrebič zapnete. Teraz môžete nastaviť nový prací program.

**Vypustenie vody po skončení cyklu**
Ak ste nastavili program alebo voliteľnú funkciu, ktoré nevypúšťajú vodu z posledného plákania, nezabudnite vodu vypustiť, aby ste mohli otvoriť veko.

- Stlačením tlačidla Odstreďování znížite rýchlosť odstreďovania navrhovanú spotrebičom. Ak nastavíte ⊘, spotrebič iba vypustí vodu.
- Stlačte tlačidlo Start/Pauza ▷||.

- Po dokončení programu, keď ukazovateľ blokovania veka zhasne, môžete veko otvoriť.
- Spotrebič vypnite otočením voliča programov do polohy ⏻.

**Funkcia pohotovostného režimu**
V snahe šetriť energiu funkcia pohotovostného režimu automaticky vypne spotrebič, aby sa znížila spotreba energie.

# 11. OŠETROVANIE A ČISTENIE

⚠ **VAROVANIE!**
Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 11.1 Harmonogram periodického čistenia

**Periodické čistenie pomáha predĺžiť životnosť vášho spotrebiča.**

Po každom cykle ponechajte veko a dvierka bubna pootvorené, aby došlo k cirkulácii vzduchu a vysušila sa vlhkosť vnútri spotrebiča.

Ak spotrebič nepoužívate dlhší čas: zatvorte vodovodný ventil a odpojte spotrebič od elektrickej siete.

**Indikatívny harmonogram periodického čistenia:**

| | |
|---|---|
| Odvápňovanie | Dvakrát ročne |
| Program na údržbu práčky | Jedenkrát ročne |
| Vyčistite tesnenie veka | Každé dva mesiace |
| Vyčistite bubon | Každé dva mesiace |
| Vyčistite dávkovač pracieho prostriedku | Každé dva mesiace |
| Vyčistite filter odtokového čerpadla | Dvakrát ročne |
| Vyčistite filter v prívodnej hadici a filter ventilu | Dvakrát ročne |

## 11.2 Odstránenie cudzích predmetov

ⓘ
Pred spustením cyklu sa uistite, že sú vrecká prázdne a všetky voľné prvky sú uviazané.

Vyberte akékoľvek cudzie predmety (ako napr. kovové spony, gombíky, mince a pod.), ktoré môžete nájsť vo filtroch a bubne. Pozrite si odseky „Čistenie bubna“, „Čistenie odtokového čerpadla“ a „Čistenie prívodnej hadice a filtra ventilu“. Pri praní záclon buďte opatrní. Odstráňte háčiky a záclony vložte do pracieho vrecka alebo obliečky. V prípade potreby kontaktujte autorizované servisné stredisko.

## 11.3 Vonkajšie čistenie

Spotrebič čistite iba jemným saponátom a teplou vodou. Všetky povrchy vytrite dosucha. Nepoužívajte drôtenky ani abrazívne materiály.

⚠ **UPOZORNENIE!**
Nepoužívajte alkohol, rozpúšťadlá ani chemikálie.

⚠ **UPOZORNENIE!**
Kovové povrchy nečistite umývacím prostriedkom na báze chlóru.

## 11.4 Odvápňovanie

ⓘ
Ak žijete v oblasti s vysokou alebo strednou tvrdosťou vody, odporúčame používať odstraňovač vodného kameňa pre práčky.

Pravidelne kontrolujte, či sa bubon nezanáša vodným kameňom.

Obvyklé pracie prostriedky už obsahujú prípravok na zmäkčenie vody, ale občas vám odporúčame spustiť cyklus s prázdnym bubnom a prípravkom na odvápnenie spotrebiča.

ⓘ

Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.

## 11.5 Program na údržbu práčky

Opakované a dlhodobé používanie programov s nízkymi teplotami môže spôsobiť usadzovanie pracích prostriedkov a šírenie baktérií vo vnútri bubna a hadice. To môže viesť k tvorbe zápachu a plesní. Ak chcete zabrániť usadzovaniu zvyškov a vyčistiť vnútornú časť spotrebiča, pravidelne spúšťajte prací program na údržbu práčky (minimálne raz mesačne).

ⓘ

Pozrite si kapitolu Čistenie bubna.

## 11.6 Čistenie bubna

Bubon pravidelne kontrolujte, či sa v ňom neusádzajú nečistoty.

V bubne sa môžu objaviť hrdzavé škvrny od zhrdzavených predmetov v bielizni, alebo ak voda z vodovodu obsahuje veľa železa.

Bubon vyčistite špeciálnym prostriedkom na nehrdzavejúcu oceľ.

ⓘ

Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.
Bubon nečistite prostriedkami s kyslým pH na odstraňovanie vodného kameňa, ani prostriedkami s obsahom chlóru či drôtenkami.

Dôkladné čistenie:

1. Vyberte všetku bielizeň z bubna.
2. Spustite program Bavlna s najvyššou teplotou.
3. Do prázdneho bubna pridajte malé množstvo práškového pracieho prostriedku, aby sa vypláchli prípadné nečistoty.

## 11.7 Tesnenie veka

Pravidelne kontrolujte tesnenie a z jeho vnútornej strany odstráňte všetky predmety. V prípade potreby ho vyčistite pomocou krémového čistiaceho prostriedku s obsahom amoniaku tak, aby ste nepoškrabali povrch.

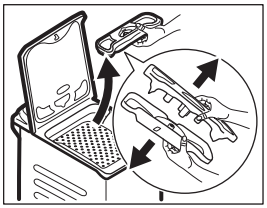
ⓘ

Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale produktu.

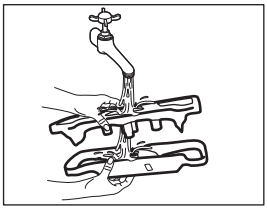
## 11.8 Čistenie dávkovača pracieho prostriedku

Aby ste predišli možnému usadzovaniu sa vysušeného pracieho prostriedku alebo aviváže a/alebo tvorbe plesní v dávkovači pracieho prostriedku, každé dva mesiace vykonajte nasledujúci proces čistenia tak, ako je vysvetlené v nasledujúcich obrázkoch.

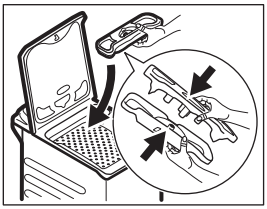
1



2

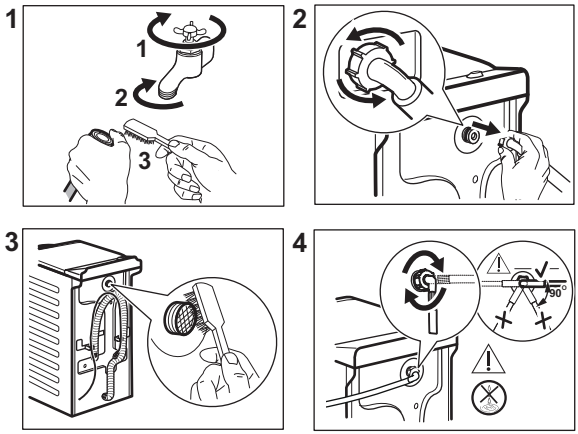


3



## 11.9 Čistenie prívodnej hadice a filtra ventilu

Odporúča sa vyčistiť filtre prívodnej hadice a ventilu 2 krát ročne, aby ste odstránili usadeniny, ktoré sa tam časom nahromadia. Pri čistení filtrov postupujte podľa nasledujúcich obrázkov:




## 11.10 Čistenie filtra odtokového čerpadla

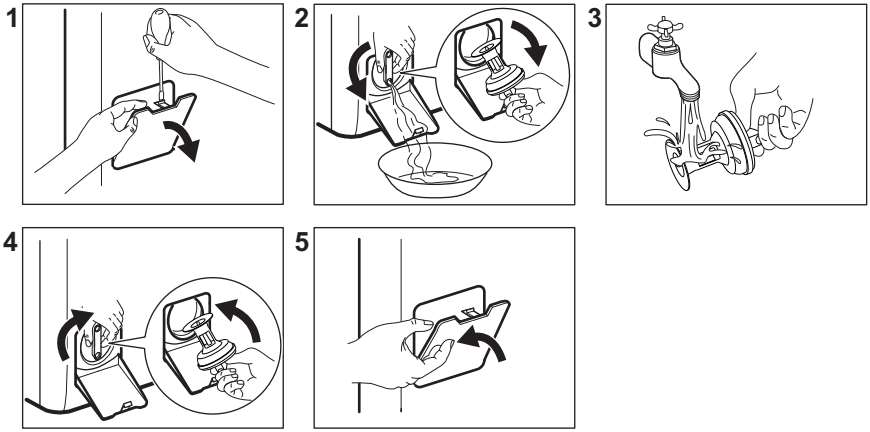
Pravidelne kontrolujte filter odtokového čerpadla a uistite sa, že je čistý.

- Zástrčku napájacieho kábla vytiahnite zo zásuvky elektrickej siete.
- Čerpadlo nečistite, ak je voda v spotrebiči horúca. Počkajte, kým voda vychladne.
- Filter nevyberajte, kým je spotrebič v prevádzke.
- Pomaly a jemne odskrutkujte filter, až kým neprestane vytekať voda. Po vypustení vody možno filter úplne odskrutkovať.

**Odtokové čerpadlo vyčistite, ak:**

- Spotrebič nevypúšťa vodu.
- Bubon sa netočí.
- Spotrebič vydáva nezvyčajný zvuk z dôvodu upchatia odtokového čerpadla.

**Pri čistení filtra čerpadla postupujte podľa nasledujúcich obrázkov:**




**Pri vyberaní filtra majte vždy poruke handru, aby ste mohli utrieť vytečenú vodu.**

### 11.11 Núdzové vypustenie

Ak spotrebič nevypúšťa vodu, postupujte rovnako, ako je uvedené v odseku „Čistenie odtokového čerpadla“. V prípade potreby čerpadlo vyčistite.

Keď vypustíte vodu postupom núdzového vypustenia, musíte znova aktivovať systém vypúšťania:

1. Nalejte 2 litre vody do hlavnej priehradky dávkovača pracieho prostriedku.
2. Na vypustenie vody spustite príslušný program.

### 11.12 Opatrenia protimrazovej ochrany

Ak je spotrebič nainštalovaný na mieste, kde môže byť teplota nižšia ako 0 °C, odstráňte zvyšnú vodu z prívodnej hadice a vypúšťacieho čerpadla.

ⓘ

Tento postup vykonajte aj vtedy, keď chcete vykonať núdzové vypustenie.

1. Zatvorte vodovodný kohútik.
2. Vyberte prívodnú hadicu vody.
3. Vyberte odtokovú hadicu zo zadného držiaka a uvoľnite ju z umývadla alebo sifónu.
4. Konce odtokovej a prívodnej hadice vložte do nádoby. Nechajte vodu vytiecť z hadíc.
5. Zvoľte program Vypouštění a nechajte ho spustený až do konca cyklu.
6. Spotrebič vypnite otočením voliča programov do polohy Zap./Vyp.ⓘ.
7. Odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky.

⚠ **VAROVANIE!**

Pred opätovným použitím spotrebiča sa uistite, že je teplota vyššia než 0 °C. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nízkymi teplotami.

## 12. HODNOTY SPOTREBY

### 12.1 Poznámka

ⓘ

Čiarový kód na štítku energetických údajov dodanom so spotrebičom poskytuje webový odkaz na informácie o výkone spotrebiča v databáze EU EPREL. Energetický štítok, návod na používanie a ďalšie dokumenty si odložte, aby ste ich mali v prípade potreby neskôr k dispozícii.
Tie isté informácie sú dostupné aj v databáze EPREL na webovej stránke https://eprel.ec.europa.eu, kde treba zadať model a číslo výrobku, ktoré nájdete na typovom štítku spotrebiča.
Hodnoty spotreby a trvanie programu sa môžu líšiť podľa prevádzkových podmienok (napr. izbová teplota, teplota vody, množstvo a druh bielizne, napájacie napätie), a tiež ak zmeníte predvolené nastavenie programu.

**Podľa nariadenia Európskej komisie 2019/2023**

| Program Eco 40-60 | kg | kWh | Litre | hh:mm | % 1) | °C | ot./min 2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Plná náplň | 6 | 0.940 | 47.0 | 3:17 | 60.00 | 47 | 951 |
| Polovičná náplň | 3 | 0.518 | 37.0 | 2:35 | 60.00 | 39 | 951 |

| Program Eco 40-60 | kg | kWh | Litre | hh:mm | % 1) | °C | ot./min 2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Štvrtinová náplň | 1,5 | 0.260 | 29.0 | 2:35 | 62.00 | 25 | 951 |

**1)** Zostatková vlhkosť na konci fázy odstreďovania. Čím je rýchlosť odstreďovania vyššia, tým je spotrebič hlučnejší a zostatková vlhkosť bielizne nižšia.

**2)** Maximálna rýchlosť odstreďovania.

## Bežné programy

ⓘ

Tieto hodnoty sú iba orientačné.

| Program | kg | kWh | Litre | hh:mm | % 1) | °C | ot./min 2) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Bavlna **3)** 90 °C | 6 | 2.60 | 85.0 | 3:25 | 60.00 | 85 | 1000 |
| Bavlna 60 °C | 6 | 1.85 | 85.0 | 3:25 | 60.00 | 55 | 1000 |
| Bavlna 20° **4)** 20 °C | 6 | 0.40 | 85.0 | 2:45 | 60.00 | 20 | 1000 |
| Syntetika 40 °C | 3 | 0.65 | 55.0 | 2:10 | 37.00 | 40 | 1000 |
| Jemné prádlo **5)** 30 °C | 2 | 0.35 | 50.0 | 1:00 | 37.00 | 30 | 1000 |
| Vlna/Hedvábí 30 °C | 1 | 0.20 | 35.0 | 1:10 | 32.00 | 30 | 1000 |

**1)** Zostatková vlhkosť na konci fázy odstreďovania. Čím je rýchlosť odstreďovania vyššia, tým je spotrebič hlučnejší a zostatková vlhkosť bielizne nižšia.

**2)** Referenčný ukazovateľ rýchlosti odstreďovania.

**3)** Vhodný na pranie silne zašpinených textílií.

**4)** Vhodný na pranie mierne znečistenej bavlny, syntetických a zmesových tkanín.

**5)** Tiež vykoná rýchly cyklus prania na mierne zašpinenú bielizeň.

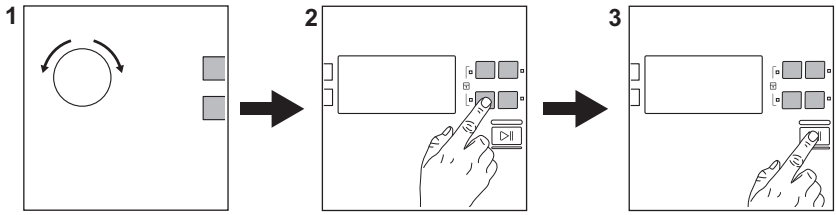
### Spotreba energie v rôznych režimoch

| Vyp (W) | Pohotovostný režim (W) | Odložený štart (W) |
|---|---|---|
| 0.48 | 0.48 | 4.00 |

Čas do vypnutia/pohotovostného režimu je maximálne 15 minút.

# 13. STRUČNÝ NÁVOD

## 13.1 Každodenné používanie




Zástrčku spotrebiča zapojte do sieťovej zásuvky.

Otvorte vodovodný ventil.

Vložte bielizeň.

Prací prostriedok a ostatné prípravky pridajte do príslušnej priehradky dávkovača pracieho prostriedku.

1. Otočením voliča programov nastavte požadovaný program.
2. Nastavte požadované voliteľné funkcie prostredníctvom príslušných dotykových tlačidiel.
3. Ak chcete spustiť program, dotknite sa tlačidla **Start/Pauza** ▷||.

Po skončení programu vyberte bielizeň. Spotrebič vypnete otočením ovládača programu do polohy ⏻.

## 13.2 Ošetrovanie a čistenie

**Plán pravidelného čistenia pomáha predĺžiť životnosť vášho spotrebiča.**

Po každom cykle ponechajte veko mierne pootvorené, aby došlo k cirkulácii vzduchu a vysušila sa vlhkosť vnútri spotrebiča. Zabráni sa tvorbe plesní a zápachu.

Ak spotrebič nepoužívate dlhší čas: zatvorte vodovodný ventil a odpojte spotrebič od elektrickej siete.

| | |
|---|---|
| Odvápňovanie | Dvakrát ročne |
| Program na údržbu práčky | Jedenkrát ročne |
| Vyčistite tesnenie veka | Každé dva mesiace |
| Vyčistite bubon | Každé dva mesiace |
| Vyčistite dávkovač pracieho prostriedku | Každé dva mesiace |
| Vyčistite filter odtokového čerpadla | Dvakrát ročne |
| Vyčistite filter v prívodnej hadici a filter ventilu | Dvakrát ročne |

Plastové časti, najmä v blízkosti zásuviek na pracie prostriedky, vždy čistite, aby sa odstránili zvyšky.

Nasledovné odseky vysvetľujú spôsob čistenia každého dielu.

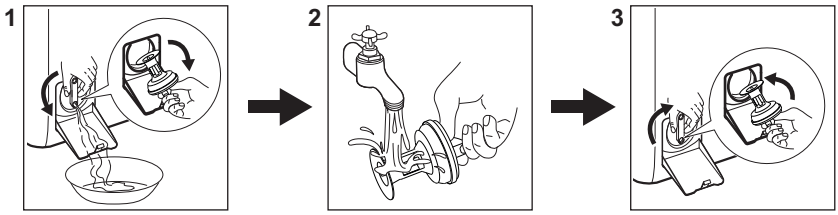
**Odstránenie cudzích predmetov**

ⓘ

Pred spustením cyklu sa uistite, že sú vrecká prázdne a všetky voľné prvky sú uviazané.

Vyberte akékoľvek cudzie predmety (ako napr. kovové spony, gombíky, mince a pod.), ktoré môžete nájsť vo filtroch a bubne. V prípade potreby kontaktujte autorizované servisné stredisko.

**Čistenie filtra odtokového čerpadla**




## 13.3 Programy

| Programy | Náplň | Opis výrobku |
|---|---|---|
| **Eco 40-60** | 6 kg | Biela a farebná bavlna. Bežne znečistené odevy. |
| **Bavlna** | 6 kg | Biela a farebná bavlna. |
| **Syntetika** | 3 kg | Syntetické alebo zmesové tkaniny. |
| **Jemné prádlo** | 2 kg | Jemné tkaniny ako akrylová, viskózová a polyesterová bielizeň. |
| ...min **Express Care** | 3 kg | Bavlna a syntetika. Krátky program pre každodennú bielizeň. |
| ...min **Rychlý 30 min** | 3 kg | Syntetické a zmesové tkaniny. Mierne znečistená bielizeň. |
| ...min **Rychlý 14 min** | 1,5 kg | Jemne znečistená alebo raz nosená bavlnená a syntetická bielizeň. |
| **Odstřeďování** | 6 kg | Všetky tkaniny okrem vlnenej a veľmi jemnej bielizne. Program na odstreďovanie. |
| **Vypouštění** | 6 kg | Všetky tkaniny okrem vlnenej a veľmi jemnej bielizne. Program na vypustenie vody. |
| **Máchání** | 6 kg | Všetky tkaniny okrem vlnenej a veľmi jemnej bielizne. Program na plákanie a odstreďovanie. |
| **Antialergický** | 6 kg | Biela bavlnená bielizeň. Tento program pomáha odstrániť mikróby a baktérie. |
| **Péřová bunda** | 2 kg | Syntetické alebo páperové prikrývky, odevy s výplňou, paplóny. |
| **Sport** | 3 kg | Športové odevy. |
| **Vlna/Hedvábí** | 1 kg | Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna určená na ručné pranie a jemná bielizeň. |

**Naloženie spotrebiča po maximálnu kapacitu vyznačenú pre každý program pomáha znížiť spotrebu energie a vody.**

**Vhodné pracie prostriedky pre pracie programy**

| Program | Univerzálny prášok[1)] | Tekutý univerzálny | Tekutý na farebnú bielizeň | Jemná bielizeň, vlna | Špeciálny |
|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60 | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Bavlna | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Syntetika | ▲ | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Jemné prádlo | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Express Care ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Rychlý 30 min ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Rychlý 14 min ...min | -- | ▲ | ▲ | -- | -- |
| Antialergický | ▲ | ▲ | -- | -- | ▲ |
| Péřová bunda | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |
| Sport | -- | ▲ | ▲ | -- | ▲ |
| Vlna/Hedvábí | -- | -- | -- | ▲ | ▲ |

**1)** Pri teplote nad 60 °C sa odporúča používanie práškového pracieho prostriedku.

**--** = neodporúča sa ▲ = odporúča sa

## 13.4 Druh a množstvo pracieho prostriedku.

- Používajte len pracie prostriedky a prídavné prostriedky určené špeciálne pre práčky. Najprv postupujte podľa týchto všeobecných pravidiel:
  - práškové pracie prostriedky (tiež tablety a jednodávkové pracie prostriedky) pre všetky druhy tkanín okrem jemnej. Uprednostnite práškové pracie prostriedky s obsahom bielidla pre bielu bielizeň a dezinfikovanie bielizne,
  - tekuté pracie prostriedky (ako aj jednodávkové pracie prostriedky), hlavne pri programoch prania na nízkej teplote (max. 60 °C) na všetky typy tkanín alebo špeciálne prostriedky na pranie vlny.
- Nemiešajte rôzne druhy pracích prostriedkov.
- Použite menej pracieho prostriedku, ak:
  - periete malú náplň,
  - bielizeň je mierne zašpinená,
  - počas prania vzniká veľké množstvo peny.
- Keď používate tablety alebo kapsule pracieho prostriedku, vždy ich vložte do bubna, nie do dávkovača pracieho prostriedku a dodržiavajte odporúčania výrobcu.

**Nedostatok pracieho prostriedku môže spôsobiť:**
- neuspokojivé výsledky prania,
- zhrednutie náplne,
- mastné oblečenie,
- pleseň v spotrebiči.

**Nadmerné množstvo pracieho prostriedku môže spôsobiť:**
- mydliny,
- znížený účinok prania,
- nevhodné plákanie,
- väčší dopad na životné prostredie.

# **14.** RIEŠENIE PROBLÉMOV

Spotrebič sa nespustí alebo sa zastaví počas prevádzky. Najprv skúste nájsť riešenie problému (pozrite si tabuľky).

> ⚠ **VAROVANIE!**
>
> Pred akoukoľvek činnosťou spotrebič odpojte od elektrickej siete.

| Problém | Možné riešenie |
|---|---|
| Program sa nespustí. | • Skontrolujte, či je sieťová zástrčka pripojená k sieťovej zásuvke.<br>• Uistite sa, že sú dvierka bubna veko spotrebiča a zatvorené.<br>• Uistite sa, že nie je v skrinke s poistkami poškodená poistka.<br>• Uistite sa, že ste stlačili tlačidlo Štart/Prestávka.<br>• Ak je nastavený odložený štart, zrušte nastavenie alebo počkajte na dokončenie odpočítavania.<br>• Ak je zapnutá funkcia Detská poistka, vypnite ju. |
| Do spotrebiča nepriteká správne voda. | • Uistite sa, že nie je vodovodný kohútik upchatý.<br>• Skontrolujte, či nie je tlak prívodu vody príliš nízky. O túto informáciu požiadajte miestny vodohospodársky orgán.<br>• Uistite sa, že prívodná hadica nie je skrútená, poškodená alebo ohnutá.<br>• Uistite sa, že pripojenie hadice na prívod vody je správne. |
| Spotrebič nevypúšťa vodu. | • Skontrolujte, či nie je sifón umývadla upchatý.<br>• Skontrolujte, či nie je odtoková hadica skrútená alebo ohnutá.<br>• Skontrolujte, či nie je upchatý odtokový filter. V prípade potreby filter vyčistite. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.<br>• Uistite sa, že je pripojenie odtokovej hadice správne.<br>• Nastavte program vypúšťania vody, ak ste nastavili program bez fázy vypúšťania.<br>• Nastavte program vypúšťania vody, ak ste nastavili voliteľnú funkciu, po skončení ktorej zostane v práčke voda.<br>• Uistite sa, že je pripojenie odtokovej hadice správne. |
| Nie je možné otvoriť veko spotrebiča. | • Skontrolujte, či je prací program ukončený.<br>• Ak je v bubne voda, nastavte voliteľnú funkciu Vypúšťanie alebo Odstreďovanie. |
| Na podlahe je voda. | • Uistite sa, že sú spoje hadíc na vodu pevne dotiahnuté a nedochádza k únikom vody.<br>• Uistite sa, že prívodná a odtoková hadica nie sú poškodené.<br>• Uistite sa, že používate správny prací prostriedok a správne množstvo. |
| Spotrebič vydáva nezvyčajný zvuk. | • Uistite sa, že je spotrebič správne vyrovnaný. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“.<br>• Uistite sa, že sú odstránené obaly alebo prepravné skrutky. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“.<br>• Pridajte viac bielizne do bubna. Dávka je možno príliš malá. |

Ak zariadenie zistí poruchu, začne blikať ukazovateľ tlačidla ▷‖ na červeno. Počkajte, kým sa napájanie neustáli. Ak problém pretrváva, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Údaje potrebné pre autorizované servisné stredisko nájdete na typovom štítku.

## **15.** OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Materiály označené symbolom Obal vyhoďte do príslušných kontajnerov na recykláciu. Chráňte životné prostredie a zdravie ľudí a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotrebičov. Spotrebiče označené symbolom s komunálnym odpadom. Výrobok odovzdajte v miestnom recyklačnom zariadení alebo sa obráťte na obecný alebo mestský úrad.

electrolux.com

135981553-A-502025

